



**GLOBAALIT**  
**RATKAISUT**  
**PAIKALLISIIN**  
**TARPEISIIN**

**VUOSIKERTOMUS 2010**



**WÄRTSILÄ**

# Viisivuotiskatsaus

MEUR		2010	2009	2008	2007	2006
<b>Liikevaihto</b>		4 553	5 260	4 612	3 763	3 190
josta Suomen ulkopuolella	%	99,4	99,3	98,1	98,2	98,5
Vienti Suomesta		2 584	3 114	2 574	2 017	1 726
Henkilöstö keskimäärin		18 000	18 830	17 623	15 337	13 264
josta Suomessa		3 326	3 506	3 378	3 010	2 641
Tilaukanta		3 795	4 491	6 883	6 308	4 439
<b>Tietoja tuloslaskelmasta</b>						
Poistot ja arvonalentumiset		116	165	99	78	72
Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten tuloksista*		5	6	-	1	1
Liiketulos ennen kertaluonteisia eriä		487	638	525	380	263
prosentteina liikevaihdosta	%	10,7	12,1	11,4	10,1	8,2
Liiketulos		412	592	525	380	263
prosentteina liikevaihdosta	%	9,1	11,2	11,4	10,1	8,2
Rahoitustuotot ja -kulut		-13	-34	-9	-8	-7
prosentteina liikevaihdosta	%	-0,3	-0,6	-0,2	-0,2	-0,2
Nettovoitot myytävissä olevista rahoitusvaroista		149	-	-	-	124
Osuus osakkuusyritysten tuloksista; Ovako*		-	-	-	-	67
Tulos ennen veroja		548	558	516	372	447
prosentteina liikevaihdosta	%	12,0	10,6	11,2	9,9	14,0
Tilikauden tulos		397	396	389	265	353
prosentteina liikevaihdosta	%	8,7	7,5	8,4	7,1	11,1
<b>Tietoja taseesta</b>						
Pitkäaikaiset varat		1 483	1 548	1 498	1 283	1 233
Lyhytaikaiset varat		3 213	3 108	3 245	2 466	1 955
Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma		1 638	1 496	1 184	1 315	1 217
Määräysvallattomien omistajien osuus		26	16	15	10	13
Korolliset velat		628	664	664	283	270
Korottomat velat		2 404	2 479	2 880	2 141	1 687
<b>Oma pääoma ja velat yhteensä</b>		<b>4 696</b>	<b>4 655</b>	<b>4 743</b>	<b>3 749</b>	<b>3 188</b>
Bruttoinvestoinnit		98	152	366	231	193
prosentteina liikevaihdosta	%	2,2	2,9	7,9	6,1	6,1
Tutkimus- ja kehityksenot		141	141	121	122	85
prosentteina liikevaihdosta	%	3,1	2,7	2,6	3,2	2,7
Osingonjako		173**	173	148	216	167
Ylimääräinen osinko		99**	-	-	192	-
<b>Osinko yhteensä</b>		<b>271</b>	<b>173</b>	<b>148</b>	<b>408</b>	<b>167</b>
<b>Tunnuslukuja</b>						
Tulos/osake (EPS)	EUR	3,91	3,94	3,88	2,74	3,72
Laimennettu tulos/osake	EUR	3,91	3,94	3,88	2,73	3,71
Osinko/osake	EUR	2,75**	1,75	1,50	4,25	1,75
Osinko/tulos	%	70,3**	44,4	38,7	155,1	47,0
Korkokate		18,9	16,4	14,0	13,7	13,1
Sijoitetun pääoman tuotto (ROI)	%	26,0	29,9	32,4	26,0	31,8
Oman pääoman tuotto (ROE)	%	25,0	29,2	30,8	20,8	29,5
Omavaraisuusaste	%	40,8	40,0	34,3	45,9	47,0
Velkaantumisaste		-0,09	0,28	0,39	-0,01	0,07
Oma pääoma/osake	EUR	16,61	15,17	12,01	13,70	12,74

\* Osuus osakkuusyritysten tuloksista on siirretty liiketuloksen yläpuolelle pois lukien Oy Ovako Ab.

\*\* Hallituksen esitys. Tunnusluvut on laskettu osingon yhteismäärästä.

# Tunnuslukujen laskentakaavat

## Sijoitetun pääoman tuotto (ROI)

$\frac{\text{tulos ennen veroja + korko- ja muut rahoituskulut}}{\text{oma pääöma ja velat} - \text{korottomat velat} - \text{pakolliset varaukset, keskimäärin tilikauden aikana}} \times 100$

## Oman pääoman tuotto (ROE)

$\frac{\text{tilikauden tulos}}{\text{oma pääöma, keskimäärin tilikauden aikana}} \times 100$

## Korkokate

$\frac{\text{tulos ennen veroja + poistot + korko- ja muut rahoituskulut}}{\text{korko- ja muut rahoituskulut}}$

## Omavaraisuusaste

$\frac{\text{oma pääöma}}{\text{oma pääöma ja velat} - \text{saadut ennakkomaksut}} \times 100$

## Velkaantumisaste

$\frac{\text{korolliset velat} - \text{rahavarat}}{\text{oma pääöma}}$

## Tulos/osake (EPS)

$\frac{\text{emoyhtiön osakkeenomistajille kuuluva tilikauden tulos}}{\text{osakkeiden oikaistu lukumäärä keskimäärin tilikauden aikana}}$

## Oma pääöma/osake

$\frac{\text{emoyhtiön osakkeenomistajille kuuluva oma pääöma}}{\text{osakkeiden oikaistu lukumäärä tilikauden lopussa}}$

## Osinko/osake

$\frac{\text{tilikaudelta jaettu osinko}}{\text{osakkeiden oikaistu lukumäärä tilikauden lopussa}}$

## Osinko/tulos

$\frac{\text{osinko/osake}}{\text{tulos/osake (EPS)}} \times 100$

## Efektiiivinen osinkotuotto

$\frac{\text{osinko/osake}}{\text{oikaistu pörssikurssi tilikauden lopussa}} \times 100$

## Hinta/voitto (P/E)

$\frac{\text{oikaistu pörssikurssi tilikauden lopussa}}{\text{tulos/osake (EPS)}}$

## Hinta/osakekohtainen oma pääöma (P/BV)

$\frac{\text{oikaistu pörssikurssi tilikauden lopussa}}{\text{oma pääöma/osake}}$

## Kertaluonteiset erät

rakennejärjestelyihin liittyvät kertaluonteiset erät

# Konsernitilinpäätös

## Konsernin tuloslaskelma

MEUR	Liite	2010	%	2009	%
<b>Liikevaihto</b>	1,3	<b>4 553</b>	100,0	5 260	100,0
Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen muutos		<b>-164</b>		98	
Valmistus omaan käyttöön		<b>2</b>		1	
Liiketoiminnan muut tuotot	4	<b>52</b>		50	
Materiaalit ja palvelut	5	<b>-2 372</b>		-3 183	
Työsuhde-etuuksista aiheutuvat kulut	6	<b>-948</b>		-910	
Poistot ja arvonalentumiset	7	<b>-116</b>		-165	
Liiketoiminnan muut kulut		<b>-601</b>		-564	
Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten tuloksista	14	<b>5</b>		6	
<b>Liiketulos</b>		<b>412</b>	9,1	592	11,2
Osinkotuotot	8	<b>7</b>		6	
Korkotuotot	8	<b>6</b>		4	
Muut rahoitustuotot	8	<b>12</b>		12	
Korkokulut	8	<b>-18</b>		-21	
Muut rahoituskulut	8	<b>-20</b>		-35	
Nettovoitot myytävissä olevista rahoitusvaroista	15	<b>149</b>			
<b>Tulos ennen veroja</b>		<b>548</b>		558	
Tuloverot	9	<b>-151</b>		-161	
<b>Tilikauden tulos</b>		<b>397</b>	8,7	396	7,5
Jakautuminen:					
Emoyhtiön osakkeenomistajat	10	<b>386</b>		389	
Määräysvallattomat omistajat		<b>11</b>		8	
		<b>397</b>		396	
Emoyhtiön osakkeenomistajille kuuluva osakekohtainen tulos:					
Tulos/osake (laimentamaton ja laimennettu), euroa		<b>3,91</b>		3,94	
<b>Laaja tuloslaskelma</b>	11				
<b>Tilikauden tulos</b>		<b>397</b>		396	
<b>Muut laajan tuloksen erät verojen jälkeen:</b>					
Muuntoerot		<b>17</b>		18	
Myytävissä olevat rahoitusvarat					
arvonmuutokset		<b>30</b>		34	
siirretty tuloslaskelmaan		<b>-110</b>			
Rahavirran suojaukset		<b>-9</b>		20	
Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten laajan tuloksen eristä				1	
Muut tuotot/kulut		<b>1</b>			
<b>Muut laajan tuloksen erät</b>		<b>-71</b>		73	
<b>Tilikauden laaja tulos yhteensä</b>		<b>326</b>		469	
Laajan tuloksen jakautuminen:					
Emoyhtiön osakkeenomistajat		<b>313</b>		460	
Määräysvallattomat omistajat		<b>13</b>		9	
		<b>326</b>		469	

**Konsernin tase, varat**

MEUR	Liite	31.12.2010	%	31.12.2009	%
<b>Pitkäaikaiset varat</b>					
Liikearvo	12	574		558	
Aineettomat hyödykkeet	12	205		222	
Aineelliset hyödykkeet	13	455		449	
Sijoituskiinteistöt	13	11		9	
Osuudet osakkuus- ja yhteisyrityksissä	14	65		56	
Myytavissä olevat rahoitusvarat	15, 17	18		151	
Korolliset sijoitukset	17	16		2	
Laskennalliset verosaamiset	20	122		88	
Myyntisaamiset	17			2	
Muut saamiset	18	16		12	
		<b>1 483</b>	31,6	1 548	33,2
<b>Lyhytaikaiset varat</b>					
Vaihto-omaisuus	16	1 244		1 577	
Korolliset saamiset	17	1		4	
Myyntisaamiset	17	860		1 028	
Verosaamiset		26		10	
Muut saamiset	18	305		244	
Rahavarat	19	776		244	
		<b>3 213</b>	68,4	3 108	66,8
<b>Varat yhteensä</b>		<b>4 696</b>	100,0	4 655	100,0

**Konsernin tase, oma pääoma ja velat**

MEUR	Liite	31.12.2010	%	31.12.2009	%
<b>Oma pääoma</b>					
Osakepääoma	22	336		336	
Ylikurssirahasto	22	61		61	
Muuntoerot		8		-6	
Arvonmuutosrahasto	23	12		99	
Kertyneet voittovarot		1 221		1 006	
Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma		1 638	34,9	1 496	32,1
Määräysvallattomien omistajien osuus		26	0,6	16	0,3
<b>Oma pääoma yhteensä</b>		<b>1 664</b>	35,4	1 512	32,5
<b>Velat</b>					
<b>Pitkäaikaiset velat</b>					
Korolliset velat	17, 25	572		591	
Laskennalliset verovelat	20	70		93	
Eläkeveloitteet	21	40		46	
Varaukset	24	45		24	
Saadut ennakot		104		187	
Muut velat	17, 26			1	
		<b>831</b>	17,7	941	20,2
<b>Lyhytaikaiset velat</b>					
Korolliset velat	17, 25	56		73	
Varaukset	24	233		181	
Saadut ennakot		511		691	
Ostovelat	17, 25	366		299	
Verovelat		105		75	
Muut velat	16, 25	929		883	
		<b>2 201</b>	46,9	2 202	47,3
<b>Velat yhteensä</b>		<b>3 032</b>	64,6	3 143	67,5
<b>Oma pääoma ja velat yhteensä</b>		<b>4 696</b>	100,0	4 655	100,0

**Konsernin rahavirtalaskelma**

<b>MEUR</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>
<b>Liiketoiminnan rahavirta:</b>		
Tulos ennen veroja	548	558
Oikaisut:		
Poistot ja arvonalentumiset	116	165
Rahoitustuotot ja -kulut	13	34
Käyttöomaisuuden myyntivoitot ja -tappiot ja muut oikaisut	-147	-7
Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten tuloksista	-5	-6
Liiketoiminnan rahavirta ennen käyttöpääoman muutosta	526	743
<b>Käyttöpääoman muutos:</b>		
Korottomien saamisten lisäys (-) / vähennys (+)	132	114
Vaihto-omaisuuden lisäys (-) / vähennys (+)	379	66
Korottomien velkojen lisäys (+) / vähennys (-)	-141	-358
Käyttöpääoman muutos	370	-179
<b>Liiketoiminnan rahavirta ennen rahoituseriä ja veroja</b>	<b>896</b>	<b>564</b>
<b>Rahoituserät ja verot:</b>		
Korko- ja rahoitustuotot	11	15
Korko- ja rahoituskulut	-72	-72
Tuloverot	-173	-158
Rahoituserät ja verot	-233	-215
<b>Liiketoiminnan rahavirta</b>	<b>663</b>	<b>349</b>
<b>Investointien rahavirta:</b>		
Investoinnit osakkeisiin ja yritystot	-6	-16
Investoinnit aineellisiin ja aineettomiin hyödykkeisiin	-92	-136
Aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden myynnit	9	3
Myytävässä olevien rahoitusvarojen myynnit	173	-21
Lainasaamisten lisäys (-) / vähennys (+) ja muut muutokset	-13	-1
Saadut osingot	8	8
<b>Investointien rahavirta</b>	<b>79</b>	<b>-163</b>
<b>Rahavirta investointien jälkeen</b>	<b>742</b>	<b>187</b>
<b>Rahoituksen rahavirta:</b>		
Pitkäaikaisten lainojen nostot	37	263
Pitkäaikaisten lainojen takaisinmaksut ja muut muutokset	-78	-109
Lainasaamisten lisäys (-) / vähennys (+)	2	3
Lyhytaikaisten lainojen lisäys (+) / vähennys (-)	-2	-141
Maksetut osingot	-175	-156
<b>Rahoituksen rahavirta</b>	<b>-216</b>	<b>-140</b>
<b>Rahavarojen muutos, lisäys (+) / vähennys (-)</b>	<b>525</b>	<b>47</b>
Rahavarat tilikauden alussa	244	197
Valuuttakurssien muutosten vaikutus	7	
Rahavarat tilikauden lopussa	776	244

## Laskelma oman pääoman muutoksista

MEUR	Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma						Määräys- vallat- tomien omistajien osuus	Oma pääoma yhteensä
	Osake- pääoma	Ylikurssi- rahasto	Muunto- erot	Arvon- muutos- rahasto	Kertyneet voittovarot	Yhteensä		
<b>Oma pääoma 1.1.2009</b>	336	61	-27	50	764	1 184	15	1 199
Muuntoerot			21			21		21
Muut muutokset					1	1		1
Myytavissä olevien rahoitusvarojen arvonmuutokset verojen jälkeen				34		34		34
Rahavirran suojaukset arvonmuutokset verojen jälkeen				3		3		3
siirretty tuloslaskelmaan, veroilla vähennettynä				12		12	2	14
<b>Laajan tuloksen erät</b>			21	49	1	71	1	73
Tilikauden tulos					389	389	8	396
<b>Tilikauden laaja tulos yhteensä</b>			21	49	390	460	9	469
Maksetut osingot					-148	-148	-8	-156
<b>Oma pääoma 31.12.2009</b>	<b>336</b>	<b>61</b>	<b>-6</b>	<b>99</b>	<b>1 006</b>	<b>1 496</b>	<b>16</b>	<b>1 512</b>
Muuntoerot			14			14	1	15
Muut muutokset					2	2	-1	1
Myytavissä olevien rahoitusvarojen arvonmuutokset verojen jälkeen				30		30		30
siirretty tuloslaskelmaan, veroilla vähennettynä				-110		-110		-110
Rahavirran suojaukset arvonmuutokset verojen jälkeen				6		6		6
siirretty tuloslaskelmaan, veroilla vähennettynä				-13		-13		-12
<b>Laajan tuloksen erät</b>			14	-87	2	-72	1	-71
Tilikauden tulos					386	386	11	397
<b>Tilikauden laaja tulos yhteensä</b>			14	-87	387	314	12	326
Maksetut osingot					-173	-173	-2	-175
<b>Oma pääoma 31.12.2010</b>	<b>336</b>	<b>61</b>	<b>8</b>	<b>12</b>	<b>1 221</b>	<b>1 638</b>	<b>26</b>	<b>1 664</b>

Lisätietoja osakepääomasta esitetään liitetiedossa 22 ja arvonmuutosrahastosta liitetiedossa 23.

# Konsernitilinpäätöksen laadintaperiaatteet

## Perustiedot

Wärtsilä Oyj Abp on pörssinoteerattu suomalainen, Suomen lakien mukaan perustettu yhtiö, jonka kotipaikka on Helsinki.

Wärtsilä on kansainvälisesti johtava merenkulun ja energia-markkinoiden voimaratkaisujen toimittaja, joka tukee asiakasyrityksiä tuotteiden koko elinkaaren ajan. Wärtsilä maksimoi alusten ja voimalaitosten ympäristötehokkuuden ja taloudellisuuden keskittymällä teknologisiin innovaatioihin ja kokonaishyötysuhteeseen.

Vuonna 2010 Wärtsilän liikevaihto oli 4,6 miljardia euroa ja henkilöstömäärä oli noin 17.500 henkeä. Yrityksellä on 160 toimipistettä 70 maassa.

## Laatimisperusteet

Konsernitilinpäätös on laadittu kansainvälisten tilinpäätös-standardien (International Financial Reporting Standards, IFRS) mukaisesti. Sitä laadittaessa on noudatettu 31.12.2010 voimassa olleita IAS- ja IFRS-standardeja sekä SIC- ja IFRIC-tulkintoja. Kansainvälisillä tilinpäätösstandardeilla tarkoitetaan Suomen kirjanpitolaissa ja sen nojalla annetuissa säännöksissä EU:n asetuksessa (EY) N:o 1606/2002 säädetyn menettelyn mukaisesti EU:ssa sovellettaviksi hyväksytyt standardit ja niistä annettuja tulkintoja. Konsernitilinpäätöksen liitetiedot ovat myös suomalaisen kirjanpito- ja yhteisöainsäädännön mukaiset.

Konsernitilinpäätös on laadittu alkuperäisiin hankintamenoihin perustuen lukuun ottamatta myytävissä olevia rahoitusvaroja, käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavia rahoitusvaroja ja -velkoja, johdannaissovimuksia, suojauskohteita käyvän arvon suojauksessa ja käteisvaroina suoritettavia osakeperusteisia liiketoimia, jotka on arvostettu käypään arvoon. Tilinpäätöstiedot esitetään miljoonina euroina.

Konserni on soveltanut 1.1.2010 alkaen seuraavia standardeja, muutoksia ja tulkintoja, joilla on vaikutusta raportoitaviin tietoihin:

- *IFRS 3 Liiketoimintojen yhdistäminen.* Standardimuutokset vaikuttavat hankinnoista kirjattavan liikearvon määrään sekä liiketoimintojen myyntituloksiin. Standardimuutoksilla on vaikutusta myös tulosvaikutteisesti kirjattaviin eriin sekä hankintatilikaudella että niillä tilikausilla, joilla suoritetaan lisäkauppahintaa tai toteutetaan lisähankintoja.
- *IAS 27 Konsernitilinpäätös ja erillistilinpäätös.* Muutettu standardi edellyttää tytäryrityksen omistusmuutoksista syntyvien vaikutusten kirjaamista suoraan konsernin omaan pääomaan silloin, kun emoyrityksen määräysvalta säilyy. Mikäli määräysvalta yrityksessä menetetään, jäljellä oleva sijoitus arvostetaan käypään arvoon tulosvaikutteisesti. Vastaavaa kirjanpidollista käsittelytapaa sovelletaan jatkossa myös osakkuusyrittysijoituksiin (IAS 28) ja yhteisyritysosuuksiin (IAS 31). Standardimuutoksen seurauksena tytäryrityksen tappioita voidaan kohdistaa määräysvallattomille omistajille

silloinkin, kun ne ylittävät määräysvallattomien omistajien sijoituksen määrän.

Konserni on soveltanut 1.1.2010 alkaen seuraavia standardeja, muutoksia ja tulkintoja, joilla ei ole olennaista vaikutusta raportoitaviin tietoihin:

- *IAS 39 Rahoitusinstrumentit: Kirjaaminen ja arvostaminen - Suojauskohteiksi hyväksyttävät erät*
- *IFRIC 18 Omaisuuserien siirrot asiakkailta*
- *IFRIC 9 Kytkeytyjen johdannaisten uudelleenarviointi ja IAS 39 Rahoitusinstrumentit: Kirjaaminen ja arvostaminen - Kytkeytyt johdannaiset*

## Arvioiden käyttö

Tilinpäätöksen laatiminen IFRS:n mukaan edellyttää johdon arvioita ja oletuksia, jotka vaikuttavat taseen varoihin ja velkoihin sekä muihin tietoihin, kuten ehdollisten varojen ja velkojen raportointiin sekä tuottojen ja kulujen määriin. Vaikka arviot perustuvat johdon tämän hetkiseen parhaaseen näkemykseen, on mahdollista, että toteumat poikkeavat tilinpäätöksessä käytetyistä arvioista. Seuraavassa on esitetty olennaisimmat erät, jotka edellyttävät johdon arvioita ja oletuksia ja joihin voi liittyä epävarmuustekijöitä.

Myyntituotot tuloutetaan pääsääntöisesti, kun tuote tai palvelu on toimitettu, niiden arvo on määritetty ja on todennäköistä, että kirjattu saaminen voidaan periä. Nämä arviot vaikuttavat kirjattuihin myyntituottoihin. Pitkäaikaishankkeet ja pitkäaikaiset käyttö- ja huoltosopimukset tuloutetaan valmiusasteen mukaisesti, kun hankkeen tai käyttö- ja huoltosopimuksen lopputulos pystytään luotettavasti määrittämään. Valmiusaste ja tulos perustuvat johdon arvioihin hankkeen tai käyttö- ja huoltosopimuksen toteutumisesta. Arvioita tarkistetaan säännöllisesti. Kirjattua myyntiä ja tulosta oikaistaan projektin aikana, kun oletuksia koko projektin lopputulemasta päivitetään. Muutokset oletuksissa liittyvät ensisijaisesti aikataulujen, toimituslaajuuksien, teknologian, kustannusten sekä mahdollisten muiden tekijöiden muutoksiin.

Takuuvaraus kirjataan myyntituoton tuloutuksen yhteydessä. Varauksen perustuu historialliseen kokemukseen takuuvarauksen tasosta, joka tarvitaan tulevien ja nykyisten reklamaatiokustannusten hoitamiseen. Tuotteisiin voi sisältyä uusia, monimutkaisia teknologioita, jotka muun muassa vaikuttavat kyseisiin arvioihin ja voivat johtaa siihen, etteivät varaukset aina ole riittäviä.

Konserni on vastaajana eräissä varsinaisesta liiketoiminnasta syntyneissä oikeusprosesseissa. Varauksia tehdään, mikäli epäsuotuisa tulos on todennäköinen ja tappio voidaan määrittää kohtuullisella varmuudella. Lopullinen tulos voi poiketa näistä arvioista.

Aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden sekä liikearvon kerryttävissä oleva rahamäärä määritetään kaikille rahavirtaa tuottaville yksiköille vuosittain, tai jos osoitetaan, että hyödyke



on menettänyt arvoaan, määrittämällä käyttöarvo. Käyttöarvon määrittämisessä käytetään arvioita tulevasta markkinakehityksestä, kuten kasvua ja kannattavuutta sekä muita olennaisia tekijöitä. Tärkeimpiä arvioiden perustana olevia tekijöitä ovat kasvu, kate, käyttöikä, tulevat investointitarpeet sekä diskonttauskorkeus. Muutokset näissä oletuksissa voivat olennaisesti vaikuttaa tuleviin arvioihin.

Eläkevastuun arvioiminen etuus pohjaisissa eläkejärjestelmissä perustuu aktuaarisiin arvioihin koskien mm. tulevia palkankorotuksia, diskonttauskorkeita ja rahastoitujen varojen tuottoja. Muutokset oletuksissa voivat olennaisesti vaikuttaa eläkevastuuseen ja eläkekuluihin.

### Konsolidointiperiaatteet

Konsernitilinpäätös sisältää emoyhtiön Wärtsilä Oyj Abp:n ja kaikki tytäryhtiöt, joiden osakkeiden äänimäärästä emoyhtiö omistaa suoraan tai välillisesti yli 50 prosenttia tai joissa Wärtsilällä on muutoin määräysvalta sekä osakkuusyhtiöt (20-50 prosenttia äänivallasta ja huomattava vaikutusvalta, mutta ei kuitenkaan määräysvaltaa yhtiön taloudelliseen ja operatiiviseen toimintaan). Konsernin osuus osakkuusyhtiöistä ja yhteisyrityksistä on huomioitu pääomaosuusmenetelmän mukaisesti. Jos konsernin osuus osakkuus- tai yhteisyrityksen tappiosta ylittää sijoituksen hankintamenon, sijoitus merkitään taseeseen nolla-arvoon, eikä sen ylittäviä tappioita huomioida, ellei konsernilla ole muita osakkuusyhtiöihin ja yhteisyrityksiin liittyviä velvoitteita.

Konsernin omistusosuuden mukainen osuus osakkuus- ja yhteisyritysten tilikauden tuloksista on esitetty omana eränään ennen liiketulosta. Konsernin osuus osakkuus- ja yhteisyritysten muihin laajan tuloksen eriin kirjatuista muutoksista on kirjattu konsernin muihin laajan tuloksen eriin.

Hankitut ja perustetut tytäryhtiöt, osakkuusyhtiöt ja yhteisyritykset sisällytetään konsernitilinpäätökseen hankinta- tai perustamispäivästä omistuksen päättämispäivään.

Hankitut yhtiöt sisällytetään konsernitilinpäätökseen käyttäen hankintamenomenetelmää, jonka mukaan luovutettu vastike ja hankitun yrityksen yksilöitävissä olevat varat ja vastattavaksi otetut velat on arvostettu käypään arvoon hankintahetkellä. Omistusosuuksien hankinnassa, kun konsernilla on jo ollut kohteessa määräysvalta, määräysvallattomien omistajien osuus arvostetaan käypään arvoon tai määrään, joka vastaa määräysvallattomien omistajien osuuden suhteellista osuutta hankitun yhtiön yksilöitävissä olevasta nettovarallisuudesta. Hankinnasta syntynyt liikearvo kirjataan määrään, jolla luovutettu vastike, mahdollinen määräysvallattomien omistajien osuus hankinnan kohteessa ja aiemmin omistettu osuus yhteenlaskettuina, ylittävät konsernin osuuden hankitun nettovarallisuuden käyvästä arvosta. Liikearvoille suoritetaan arvonalentumistestaus vähintään vuosittain.

Hankintahinta sisältää mahdolliset käypään arvoon arvostetut, luovutetut varat. Hankintaan liittyvät menot kirjataan tuloslaskelmaan kuluiksi samalla tilikaudella, jolla ne ovat syntyneet. Hankintoihin, jotka ovat toteutuneet ennen 1.1.2010, on sovellettu silloin voimassa olleita laadintaperiaatteita.

Konsernin sisäiset liiketapahtumat, osingon jako, saamiset ja velat sekä realisoitumattomat katteet eliminoidaan konsernitilinpäätöksessä. Määräysvallattomien omistajien osuus on erotettu tilikauden tuloksesta. Konsernin taseessa määräysvallattomien omistajien osuus esitetään omana eränä omassa pääomassa.

### Yritysten yhteenliittymissä hankittujen hyödykkeiden käyvän arvon määrittäminen

Merkittävässä yritysten yhteenliittymissä konserni on käyttänyt ulkopuolista neuvonantajaa arvioitaessa aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden käypiä arvoja. Aineellisten hyödykkeiden osalta on tehty vertailuja vastaavien hyödykkeiden markkinahintoihin ja arvioitu hankittujen hyödykkeiden iästä, kulumisesta ja muista vastaavista tekijöistä aiheutuva arvon väheneminen. Aineettomien hyödykkeiden käyvän arvon määrittäminen perustuu arvioihin hyödykkeisiin liittyvistä rahavirroista.

### Yhteisyritykset

Yhteisyritykset ovat yrityksiä, joissa konserni käyttää toisen osapuolen kanssa yhteistä määräysvaltaa. Konsernin osuudet yhteisyrityksistä yhdistellään konsernitilinpäätökseen pääomaosuusmenetelmällä. Konsernin omistusosuutta vastaava tulos esitetään konsernin tuloslaskelmassa rivillä Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten tuloksista. Wärtsilän osuus hankintahetken jälkeen kertyneistä voittovaroista sisältyy omaan pääomaan.

### Ulkomaiset tytäryhtiöt

Ulkomaisten konserniyritysten tuloslaskelmat ja laajan tuloslaskelman erät muunnetaan euroiksi kunkin vuosineljänneksen keskikurssia käyttäen ja taseet raportointikauden päättämispäivän kurssin mukaan. Tilikauden tuloksen ja muiden laajan tuloksen erien muuntaminen eri kursseilla laajassa tuloslaskelmassa ja taseessa aiheuttaa taseessa omaan pääomaan kirjattavan muuntoeron, jonka muutos kirjataan muihin laajan tuloksen eriin. Ulkomaisten yritysten hankintamenon eliminoinnista sekä hankinnan jälkeisten voittojen ja tappioiden muuntamisesta syntyvät muunnot erot kirjataan muihin laajan tuloksen eriin ja esitetään omana eränään omassa pääomassa. Hankinnan yhteydessä syntyvä liikearvo ja kyseisten ulkomaisten yksiköiden varojen ja velkojen käypien arvojen oikaisut käsitellään ulkomaisten yksikköjen varoina ja velkoina, jotka muunnetaan euroiksi raportointikauden päättämispäivän kurssija käyttäen.

### Ulkomaan valuutan määräiset erät

Ulkomaan valuutan määräiset tapahtumat on kirjattu käyttäen tapahtumapäivän valuuttakurssia. Saamiset ja velat muunnetaan euroiksi käyttäen raportointikauden päättämispäivän kurssija. Liiketoimintaan liittyvistä saamisista ja veloista syntyvät kurssierot sisältyvät niitä vastaaviin tuloslaskelman eriin ja sisältyvät liiketulokseen. Rahoitusvaroihin ja -velkoihin liittyvät kurssierot esitetään tuloslaskelmassa rahoituserissä.

## Liikevaihto ja myynnin tuloutusperiaate

Liikevaihto esitetään välillisillä veroilla ja alennuksilla vähennettynä. Myynnit tuloutetaan, kun kaikki omistukseen liittyvät oleelliset riskit ja hyödyt ovat siirtyneet ostajalle. Tämä tarkoittaa yleensä sitä, että myynnit tuloutetaan, kun tuote tai palvelu on toimitusehtojen mukaisesti toimitettu asiakkaalle.

Pitkäaikaishankkeet ja pitkäaikaiset käyttö- ja huolto-sopimukset tuloutetaan valmiusasteen mukaisesti silloin, kun projektin tuotot ja kulut pystytään luotettavasti mittaamaan. Pitkäaikaishankkeiden osalta valmiusaste mitataan toteutuneiden kustannusten suhteessa arvioituihin kokonaiskustannuksiin, kun taas pitkäaikaisten käyttö- ja huoltosopimusten osalta valmiusaste mitataan sopimuksessa määriteltujen suoritettujen palveluiden perusteella. Kun pitkäaikaishankkeen lopputulosta ei voida arvioida luotettavasti, hankkeesta johtuvat menot kirjataan kuluiksi samalla tilikaudella, jolla ne ovat syntyneet ja hankkeesta saatavia tuottoja kirjataan vain siihen määrään asti kuin toteutuneita menoja vastaava rahamäärä on saatavissa. Hankkeesta johtuva mahdollinen tappio kirjataan kuluksi välittömästi.

## Tutkimus- ja kehitysmenot

Tutkimusmenot kirjataan sen tilikauden kuluksi, jonka aikana ne syntyvät. Kehitysmenot aktivoidaan silloin, kun on todennäköistä, että kehitysprojekti tuottaa konsernille taloudellista hyötyä tulevaisuudessa ja täyttää IAS 38:n aineettomien hyödykkeiden kriteerit, mukaan lukien tekninen ja taloudellinen käyttökelpoisuus. Tällaiset projektit liittyvät uusien tai olennaisesti parannettujen tuotteiden tai tuotantoprosessien kehitykseen. Aktivoidut kehitysmenot sekä kehitystoiminnan koneet ja laitteet poistetaan systemaattisesti vaikutusaikanaan. Saadut avustukset kirjataan liiketoiminnan muihin tuottoihin.

## Eläkejärjestelyt

Konserniyhtiöillä on eri maissa useita eläkejärjestelyjä, jotka perustuvat paikallisiin olosuhteisiin ja käytäntöihin. Nämä eläkejärjestelyt luokitellaan joko maksu- tai etuus pohjaisiksi järjestelyiksi.

Maksupohjaisista järjestelyistä suoritettavat maksut kirjataan kuluksi sen tilikauden tuloslaskelmassa, johon ne kohdistuvat. Etuus pohjaisten järjestelyjen veloitteiden nykyarvo on määritetty ennakoituun etuoikeusyksikköön perustuvalla menetelmällä, ja järjestelyyn kuuluvat varat on arvostettu käypään arvoon arviointipäivänä. Järjestelyyn liittyviä veloituksia laskettaessa järjestelyn vakuutusmatemaattisten voittojen ja tappioiden yllittäessä 10% etuus pohjaisen eläkeveloitteen nykyarvon tai tätä suuremman järjestelyyn kuuluvien varojen käyvän arvon, kirjataan yli menevä osuus vakuutusmatemaattisista voitoista ja tappioista tuloslaskelmaan järjestelyyn osallistuvien työntekijöiden keskimääräisen jäljellä olevan työajan aikana. Etuus pohjaisten eläkejärjestelyjen laskennan suorittavat hyväksytyt aktuaarit.

## Osakeperusteiset maksut

Työsuhdeoptioiden käypä arvo kirjataan kuluksi ja oman pääoman lisäykseksi.

Yhtiön osakkeen arvoon sidottu bonusohjelma arvostetaan raportointipäivän osakkeen käypään arvoon ja kirjataan tuloslaskelmaan bonusohjelman juoksuajana.

## Liikearvo ja muut aineettomat hyödykkeet

Yritysten yhteeniittymissä hankintahinnan ja sen hankintapäivän nettovarallisuuden ja ehdollisten varausten käyvän arvon välinen erotus esitetään liikearvona. Liikearvo muodostuu sellaisten hyödykkeiden tulevasta taloudellisesta hyödystä, joita konserni ei pysty erikseen tai yksilöidysti mittaamaan hankinnan yhteydessä. Liikearvoa ei poisteta vaan liikearvoille suoritetaan arvonalentumistestaus vuosittain tai useammin, jos on viitteitä arvonalentumisesta.

Muita aineettomia hyödykkeitä ovat patentit, lisenssit, aktivoidut kehityskustannukset, ohjelmistot, asiakassuhteet ja muut siirrettävissä olevat teollisoikeudet. Nämä arvostetaan hankintamenoa poikkeuksena yrityshankintojen yhteydessä yksilöidyt aineettomat hyödykkeet, jotka arvostetaan käypään arvoon hankintahetkellä. Aineettomat hyödykkeet poistetaan tasapoistoina niiden arvioidun taloudellisen vaikutusajan kuluessa. Määräaikaan sidotut aineettomat hyödykkeet kirjataan kuluksi sopimuskauden kuluessa.

Aineettomien hyödykkeiden suunnitelmanmukaiset ohjeelliset poistoajat ovat:

Kehitysmenot	5-10 vuotta
Ohjelmistot	3-7 vuotta
Muut aineettomat hyödykkeet	5-20 vuotta.

Arvioidut taloudelliset vaikutusajat tarkastetaan jokaisena raportointikauden päättymispäivänä, ja jos ne eroavat merkittävästi aikaisemmista arvioista, poistoajoja muutetaan vastaavasti.

## Aineelliset hyödykkeet

Konserniyhtiöiden hankkima aineellinen käyttöomaisuus arvostetaan hankintamenoa vähennettynä kertyneillä poistoilla ja arvonalennuksilla. Saadut avustukset kirjataan hankintamenoa vähennyksenä. Hankittujen tytäryhtiöiden käyttöomaisuus arvostetaan hankintahetken käypään arvoon.

Suunnitelmanmukaiset poistot perustuvat seuraaviin arviointeihin taloudellisiin käyttöaikoihin:

Rakennukset	10-40 vuotta
Koneet ja laitteet	5-20 vuotta
Muut aineelliset hyödykkeet	3-10 vuotta.

Arvioidut taloudelliset vaikutusajat tarkastetaan jokaisena raportointikauden päättymispäivänä, ja jos ne eroavat merkittävästi aikaisemmista arvioista, poistoajoja muutetaan vastaavasti.

## Vieraan pääoman menot

Vieraan pääoman menot, jotka johtuvat välittömästi omaisuus-erän hankkimisesta, rakentamisesta tai valmistamisesta, ja omaisuuserän valmiiksi saattaminen sen aiottua käyttötarkoitusta tai myyntiä varten vaatii välttämättä huomattavan pitkän ajan, aktivoidaan taseeseen osana hyödykkeen hankintamenoa. Muut kuin välittömästi kohdistettavissa olevat vieraan pääoman menot kirjataan kuluksi sillä tilikaudella, jonka aikana ne ovat syntyneet.

## Sijoituskiinteistöt

Kiinteistöt, joita ei käytetä konsernin omassa toiminnassa tai joita konserni pitää hallussaan hankkiakseen vuokratuottoja tai omaisuuden arvonnousua, luokitellaan sijoituskiinteistöiksi. Sijoituskiinteistöt esitetään pitkäaikaisina sijoituksina ja arvostetaan kertyneillä poistoilla ja arvonalennuksilla vähennettyyn hankintamenoon.

## Vuokrasopimukset

Vuokrasopimukset, joissa kaikki olennaiset omistukselle ominaiset riskit ja tulevat edut siirtyvät konsernille, luokitellaan rahoitusleasing-sopimuksiksi. Rahoitusleasing-sopimuksilla hankitut omaisuuserät kirjataan käyttöomaisuuteen käypään arvoon tai tätä alempana vähimmäisvuokrien nykyarvoon. Vastaavasti maksettavat vuokravastuut, rahoituskustannuksella vähennettynä, sisältyvät muihin korollisiin velkoihin ja rahoituksen korko kirjataan tuloslaskelmaan vuokrasopimusajana. Rahoitusleasing-sopimuksin vuokratut omaisuuserät poistetaan taloudellisena vaikutusajanaan vastaavaan omaisuuserään sovellettavien periaatteiden mukaisesti.

Vuokrasopimukset, joissa olennaiset omistukselle ominaiset riskit ja edut eivät siirry konsernille, luokitellaan muiksi vuokrasopimuksiksi. Muiden vuokrasopimusten maksut kirjataan vuokratuloluiksi.

## Vaihto-omaisuus

Vaihto-omaisuus arvostetaan hankintamenoon tai sitä alempana nettorealisoituarvoonsa. Hankintamenoon sisältyy välittömien tuotantokustannusten lisäksi osuus hankinnan ja valmistuksen yleiskustannuksista. Hankintameno määritetään pääosin painotettua keskihintaa käyttäen.

## Rahoitusvarat ja rahoitusvelat

Rahoitusvarat luokitellaan seuraaviin ryhmiin: käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat, eräpäivään asti pidettävät sijoitukset, lainat ja muut saamiset ja myytävissä olevat rahoitusvarat. Luokittelu tapahtuu rahoitusvarojen hankinnan tarkoituksen perusteella ja hankinnan yhteydessä.

## Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat

Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavien rahoitusvarojen ryhmään kuuluu johdannaiset, joihin ei sovelleta suojaus-

laskentaa, ja rahavarat sekä muut käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat, jotka ovat kaupankäyntitarkoituksessa pidettäviä varoja. Rahoitusvaroihin kuuluva erä luokitellaan tähän ryhmään, mikäli se on hankittu pääasiallisena tarkoituksena myydä se lyhyen aikavälin kuluessa.

Rahoitusvarat arvostetaan raportointikauden päättymispäivän käypään arvoon, joka on päättymispäivän markkinakurssi.

Johdannaiset arvostetaan aluksi taseessa hankintamenoaan ja sittemmin kunkin raportointikauden päättymispäivän käypään arvoon.

## Eräpäivään asti pidettävät sijoitukset

Eräpäivään asti pidettävät sijoitukset arvostetaan niiden hankintamenoon. Eräpäivään asti pidettävät sijoitukset ovat varoja, joihin liittyvät maksut ovat kiinteät tai määritettävissä, jotka erääntyvät määrättyinä päivinä ja jotka konsernilla on vakaa aikomus ja kyky pitää eräpäivään asti.

Lainasaamiset ja rahoitusvelat kirjataan selvityspäivänä ja esitetään taseessa jaksotettuun hankintamenoon käyttäen efektiivisen koron menetelmää. Transaktiokustannukset sisältyvät alkuperäiseen hankintamenoon.

## Lainat ja muut saamiset

Myyntisaamiset arvostetaan niiden odotettuun realisointiarvoon, joka on alkuperäinen laskutusarvo vähennettynä kyseisten saatavien arvonalennuksella. Saamiset arvostetaan yksilöidysti, ja luottotappiot kirjataan tuloslaskelmaan.

## Myytävissä olevat rahoitusvarat

Sijoitukset muihin yrityksiin luokitellaan myytävissä oleviksi rahavaroiksi ja arvostetaan käypään arvoon. Noteeratut osakkeet arvostetaan markkina-arvoon. Muut osakkeet arvostetaan hankintamenoon, ellei käypää arvoa pystytä luotettavasti määrittämään. Käyvän arvon muutokset kirjataan muihin laajan tuloksen eriin ja esitetään oman pääoman käyvän arvon rahastossa kunnes osakkeet myydään, jolloin kertyneet käyvän arvon muutokset kirjataan omasta pääomasta tuloslaskelmaan. Jos osakkeiden käypä arvo alenee pysyvästi tai on olemassa näyttöä arvon alenemisesta alle hankintameno, kirjataan arvonalennus tuloslaskelmaan.

Liiketoimintaan liittyvien osakeomistusten myyntivoitot ja -tappiot ja arvonalennukset sisältyvät liiketulokseen ja muiden osakkeiden myyntivoitot ja -tappiot rahoitustuottoihin ja -kuluihin.

## Rahavarat

Rahavarat koostuvat käteisvaroista ja nostettavissa olevista pankki- tai muista vastaavista sijoituksista. Muut lyhytaikaiset rahavarat koostuvat erittäin likvideistä sijoituksista, joiden arvo vaihtelee vain vähäisessä määrin.

## Johdannaissopimukset

Tiettyihin valuuttatermiineihin sovelletaan IAS 39 -standardin mukaista suojauslaskentaa. Muutokset tulevien kassavirtojen suojaukseen käytettyjen johdannaisten käyvissä arvoissa kirjataan muihin laajan tuloksen eriin ja esitetään

oman pääoman arvonmuutosrahastossa edellyttäen, että ne täyttävät suojauslaskennan edellytykset. Korkeasta johtuvat käyvän arvon muutokset kirjataan tuloslaskelmaan. Muiden laajan tuloksen erien suojausvaraukseen kertynyt voitto tai tappio esitetään myynnin tai ostojen oikaisuna samalla tilikaudella kuin suojattuihin velvoitteisiin tai ennusteisiin liittyvät tapahtumat.

Konserni dokumentoi suojausjärjestelyn alussa kunkin suojausinstrumentin ja suojatun omaisuuserän välisen suhteen sekä riskinhallintatavoitteen ja sovelletun strategian. Tämän prosessin kautta suojausinstrumentti kytketään siihen liittyviin varoihin ja velkoihin, ennakoituihin liiketapahtumiin tai sitoviin sopimuksiin. Konserni dokumentoi myös jatkuvan arvionsa suojauksen tehokkuudesta johdannaisen käyvän arvon ja suojatun kassavirran tai tapahtuman muutosten väliseen suhteeseen nähden.

Euroalueen ulkopuolisten tytäryhtiöiden oma pääoma on pääosin suojattu valuuttakurssivaihteluilta valuuttajohdannaisen ja ulkomaanvaluutan määräisten lainojen avulla käyttäen tytäryhtiöiden nettosijoituksen suojausta (equity hedging), jolla vähennetään valuuttakurssimuutosten vaikutusta konsernin omaan pääomaan. Kun ulkomainen tytäryhtiö myydään, muuntoerot sisällytetään tuloslaskelmassa esitettyyn luovutusvoittoon tai -tappioon.

Muutokset johdannaisten käyvissä arvoissa, jotka eivät täytä IAS 39 -standardin mukaista suojauslaskentaa, kirjataan välittömästi tulosvaikutteisesti.

Koronvaihtosopimusten käypä arvo lasketaan diskonttaamalla niihin liittyvät tulevat kassavirrat. Valuuttatermiinit arvostetaan raportointikauden päättymispäivän termiinikurssiin. Valuuttaoptiot arvostetaan raportointikauden päättymispäivän markkina-arvoihin.

### Käyvän arvon hierarkia

Käypään arvoon arvostettavat rahoitusinstrumentit on luokiteltu seuraavan käyvän arvon hierarkian mukaisesti: instrumentit, joille on olemassa aktiivisilla markkinoilla julkisesti noteerattu hinta (taso 1), instrumentit, joille on olemassa muu havainnoitavissa oleva suora tai epäsuora hinta kuin noteerattu tason 1 mukainen hinta (taso 2) ja instrumentit, joille ei löydy havainnoitavissa olevaa markkinahintaa (taso 3). Näihin käypään arvoon arvostettaviin instrumentteihin kuuluvat käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat ja -velat sekä myytävissä olevat rahoitusvarat.

### Arvon alentumiset

Omaisuuserien tasearvoa tarkastellaan säännöllisesti mahdollisten arvon alentumisten selvittämiseksi. Konsernin omaisuus jaetaan pienimpiin mahdollisiin kassavirtaa tuottaviin yksiköihin, jotka ovat pääosin riippumattomia muista yksiköistä. Arvon alennus kirjataan, kun omaisuuserän kirja-arvo ylittää sen käyvän arvon. Omaisuuserän käypä arvo on nettorealisointiarvo tai sitä korkeampi kerrytettävissä oleva rahamäärä. Kerrytettävissä oleva rahamäärä perustuu diskontattuun tulevaan kassavirtaan. Aiemmin kirjatut aineellisen käyttöomaisuuden arvon alennukset peruutetaan, mikäli kerrytettävissä olevan tulon määrittämisessä käytetyt arvot muuttuvat.

### Varaukset

Varaukset merkitään taseeseen silloin, kun konsernilla on aikaisemman tapahtuman seurauksena oikeudellinen tai tosiasiallinen velvoite ja on todennäköistä, että velvoitteen täyttäminen edellyttää taloudellista suoritusta tai aiheuttaa taloudellisen menetyksen, ja velvoitteen määrä on luotettavasti arvioitavissa. Varaukset voivat liittyä mm. takuukustannuksiin, ympäristövelvoitteisiin, oikeudenkäynteihin, projektien ennakoituihin tappioihin ja uudelleenjärjestelyihin.

Toimitettuihin tuotteisiin liittyvät takuukustannukset sisältyvät varauksiin. Takuuvarauksen suuruus perustuu kokemuseräiseen tietoon toteutuneista takuukustannuksista.

Uudelleenjärjestelyvaraus kirjataan, kun asianosaiselle henkilöstölle on informoitu järjestelyn ehdoista tai kun uudelleenjärjestelysuunnitelma on hyväksytty. Suunnitelmassa tulee olla yksilöity, mitä toimintoja ja henkilöstöä se koskee sekä mikä on sen toteuttamisaikataulu ja -kustannukset.

### Tuloverot

Tuloslaskelman verot sisältävät konserniyhtiöiden tilikauden verotettavasta tuloksesta paikallisten säännösten mukaiset verot, aikaisempien tilikausien verojen oikaisut sekä laskennalliset verot. Laskennalliset verovelat ja -saamiset lasketaan kaikista verotuksen ja kirjanpidon välisistä väliaikaisista eroista käyttäen raportointikauden päättymispäivänä voimassa olevia verokantoja. Laskennalliset verot kirjataan tuloslaskelmaan, paitsi jos ne liittyvät omaan pääomaan ja laajaan tuloslaskelmaan kirjattuihin eriin. Laskennalliset verovelat kirjataan taseeseen täysimääräisinä ja laskennalliset verosaamiset siihen määrään, kun on todennäköistä, että voidaan hyödyntää tulevaisuudessa.

### Osingot

Hallituksen yhtiökokoukselle ehdottamat osingot vähennetään voitonjakokelpoisesta omasta pääomasta yhtiökokouksen päätöksen jälkeen.

### Uuden ja uudistetun IFRS-normiston soveltaminen

Konserni ottaa käyttöön vuonna 2011 seuraavat IASB:n julkistamat uudet tai uudistetut standardit ja tulkinnat. Muutoksilla ei ole olennaista vaikutusta konsernin tilinpäätökseen.

► *IAS 32:een Rahoitusinstrumentit: esittämistapa - Liikkeeseen laskettujen oikeuksien luokittelu* (voimaan 1.2.2010 tai sen jälkeen alkavilla tilikausilla). Muutos koskee muussa kuin liikkeeseenlaskijan toimintavaluutassa olevien osakkeita koskevien optioiden, merkintäoikeuksien tai muiden oikeuksien liikkeeseenlaskun kirjanpitokäsittelyä (luokittelua).

► *Uudistettu IAS 24 Lähipiiriä koskevat tiedot tilinpäätöksessä* (voimaan 1.1.2011 tai sen jälkeen alkavilla tilikausilla). Lähipiiriin määritelmää täsmennetään, ja tietyt julkiseen valtaan sidoksissa olevia yhteisöjä koskevat liitetietovaatimukset muuttuvat.

# Konsernitilinpäätöksen liitetiedot

## 1. Segmentti-informaatio

Konsernin liiketoiminta koostuu yhdestä liiketoiminta-alueesta, Power-liiketoiminnasta. Power-liiketoiminta jakaantuu edelleen toisiaan tukeviin Ship Power ja Power Plants -markkinoihin, joilla asiakkaille tarjotaan samaa tuotekonseptia erilaisiin olosuhteisiin sovellettuna. Näiden molempien markkinoiden päätuotteita ovat kaasun- ja dieselmoottorit sekä niiden huoltotoiminta. Markkinasegmentit ovat hyvin riippuvaisia toisistaan.

Power-liiketoiminnassa molemmille markkinoille myytävien moottoreiden suunnittelu, niihin liittyvä tutkimus ja moottoreiden tuotanto tapahtuvat samoissa tutkimuskeskuksissa ja tehtaissa. Tuotantoprosessi kumpaakin markkinaa varten on yhteinen, ja myös tuotteiden jakelusta sekä niiden huollosta vastaavat samat konsernin tytäryhtiöt. Kapasiteettikustannuksia ei näin ollen ole mahdollista kohdistaa luotettavalla tavalla eri markkinoille. Nämä kustannukset ovat merkittäviä ja vaihtelevat kausittain. Kummankin markkinan asiakkaat ovat pääomavaltaisia, maailmanlaajuisesti toimivia yrityksiä, ja markkinoiden kehitys on vahvasti sidoksissa globaaliin talouskehitykseen.

Maantieteellisenä informaationa raportoidaan Suomi, muu Eurooppa, Aasia, Amerikka ja muut maanosat. Maantieteellinen informaatio määräytyy liikevaihdon osalta asiakkaan kotimaan mukaan sekä pitkäaikaisten varojen osalta sen mukaan, missä ne sijaitsevat.

### Maantieteellinen informaatio

#### 2010

<b>MEUR</b>	<b>Suomi</b>	<b>Muu Eurooppa</b>	<b>Aasia</b>	<b>Amerikka</b>	<b>Muut</b>	<b>Yhteensä</b>
Liikevaihto	26	1 239	1 754	1 034	499	4 553
Pitkäaikaiset varat*	256	879	122	47	8	1 311

#### 2009

<b>MEUR</b>	<b>Suomi</b>	<b>Muu Eurooppa</b>	<b>Aasia</b>	<b>Amerikka</b>	<b>Muut</b>	<b>Yhteensä</b>
Liikevaihto	37	1 618	1 937	1 176	493	5 260
Pitkäaikaiset varat*	273	856	113	45	6	1 293

\* Pitkäaikaiset varat koostuvat liikearvosta, aineettomista ja aineellisista hyödykkeistä, sijoituskiinteistöistä ja osuuksista osakkuus- ja yhteisyhteyksissä.

### Liiketoiminta-alueellinen informaatio

Johdon sisäisellä raportoinnilla seurataan toiminnan kehitystä markkinoihin perustuvien liiketoiminta-alueiden perusteella. Raportointi palvelee tavoitteiden asettamista ja budjetin seurantaa ja on siten johtamisen väline eikä varsinainen ulkoinen taloudellinen mittari.

Wärtsilän korkein operatiivinen päätöksentekijä (CODM, Chief Operating Decision Maker IFRS 8:n mukaan) on konsernijohtaja, jota tukee johtokunta ja joissain tapauksissa myös hallitus. Konsernijohtaja arvioi konsernin taloudellista tilaa ja sen kehitystä kokonaisuutena eikä liiketoiminta-alueiden tuloksien perusteella. Koska yhtiön integraatiotaso on korkea, liiketoiminta-alueiden raportoidut tulosluvut eivät anna oikeaa kuvaa niiden taloudellisesta tilasta ja kehityksestä. Niillä katsotaan myös olevan rajallinen arvo ulkoiselle lukijakunnalle mm. huonon vertailtavuuden takia.

Tästä johtuen Wärtsilän liiketoimintaa ei voida jakaa erillisiksi raportoitaviksi toimintasegmenteiksi.

Tilikausilla 1.1.-31.12.2010 ja 1.1.-31.12.2009 Wärtsilällä ei ole ollut IFRS 8:n määritelmän mukaisia yksittäisiä merkittäviä asiakkaita eikä maita.

### Liikevaihto

<b>MEUR</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>
Ship Power	1 201	1 767
Power Plants	1 525	1 645
Services	1 823	1 830
Muut	4	17
<b>Yhteensä</b>	<b>4 553</b>	<b>5 260</b>

## 2. Yritystostot ja -myynnit

### Yritystostot 2010

Vuonna 2010 ei ole tehty yritystostoja.

### Yritystostot 2009

#### Yritystostojen tulosvaikutus

MEUR	Kirjattu	Koko
	konsernin tulokseen 2009	vuoden pro forma
Liikevaihto	24	5 271
Liiketulos	-1	592

Koko vuoden pro forma kuvaa yritystostojen vaikutusta konsernin tilinpäätökseen tilanteessa, että kaikki yritystostot olisi tehty 1. tammikuuta 2009.

Vuoden merkittävin yrityskauppa oli italialaisen Wärtsilä Navim Dieselin 60 %:n osakeomistuksen hankinta, jonka jälkeen Wärtsilän omistusosuus on 100 %. Varat, velat ja vastuusitoumukset on arvostettu markkina-arvoon. Aineettomiin hyödykkeisiin on sisällytetty asiakassuhteet ja liikearvo, joka oli 8 milj. euroa. Liikearvo perustuu synergioihin, jotka syntyvät siitä, että liiketoiminta voidaan kokonaisuudessaan integroida konsernin aiempaan liiketoimintaan Italiassa.

Muihin yrityskauppoihin sisältyi Ship Design -yhtiöiden hankinnat Serbiassa ja Venäjällä.

Hankintahinta	MEUR
Maksettu hankintahinta	13
Muut hankintakustannukset	-
	13
Hankitun omaisuuden käypä arvo	-5
Liikearvo	8

#### Yritystostojen rahavirtavaikutus

Maksettu hankintahinta	13
------------------------	----

#### Hankitun omaisuuden erittely

	Kirjanpito- arvo	Käypä arvo
Aineettomat hyödykkeet	1	4
Aineelliset hyödykkeet	1	1
Vaihto-omaisuus	1	1
Saamiset	10	10
Velat	-10	-10
Laskennalliset verovelat		-1
<b>Yhteensä</b>	<b>4</b>	<b>5</b>

## 3. Pitkäaikaishankkeet ja pitkäaikaiset käyttö- ja huoltosopimukset

### Pitkäaikaishankkeet

MEUR	2010	2009
Liikevaihto tuloslaskelmassa	589	585

### Keskeneräiset pitkäaikaishankkeet

MEUR	2010	2009
Tuloutettu kumulatiivinen liikevaihto	1 324	1 705
Tuloutettu kumulatiivinen liiketulos	228	218
Saadut ennakat 31.12.	1 014	1 368
Tuloutuksista syntyneet saamiset netotettuna saaduilla ennakoina 31.12.	116	92

### Pitkäaikaiset käyttö- ja huoltosopimukset

MEUR	2010	2009
Liikevaihto tuloslaskelmassa	225	225

## 4. Liiketoiminnan muut tuotot

MEUR	2010	2009
Aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden myyntivoitot	4	3
Julkiset avustukset	6	7
Sivutuotteiden myyntituotot	2	3
Romutusten myyntituotot	3	2
Tilausten peruutuksiin liittyvät tuotot*	27	30
Muut liiketoiminnan tuotot	9	4
<b>Yhteensä</b>	<b>52</b>	<b>50</b>

\* Tilausten peruutuksiin liittyvät kulut ovat vastaavilla kulutileillä. Peruutusten nettovaikutus ei ole merkittävä.

## 5. Materiaalit ja palvelut

MEUR	2010	2009
<b>Raaka-aineet ja tarvikkeet</b>		
Ostot tilikauden aikana	-1 209	-1 809
Varastojen muutos	-156	-122
Ulkopuoliset palvelut	-1 007	-1 253
<b>Yhteensä</b>	<b>-2 372</b>	<b>-3 183</b>

## 6. Työsuhde-etuuksista aiheutuvat kulut

MEUR	2010	2009
Palkat ja palkkiot	773	735
Eläkekulut		
Etuuspohjaiset eläkejärjestelyt	12	12
Muut eläkekustannukset	51	58
Muut henkilösivukulut	112	106
<b>Yhteensä</b>	<b>948</b>	<b>910</b>

Johdon palkat ja palkkiot esitetään liitetiedossa 29.

Palkkoihin ja palkkioihin sisältyy vuoden 2007 tulospalkkiojärjestelmän perusteella maksettua palkkioita sekä varaus vuosien 2008 ja 2009 tulospalkkiojärjestelmiin liittyen, yhteensä 18 milj. euroa (6). Nämä tulospalkkiojärjestelmät perustuvat osakkeen markkina-arvon kehitykseen.

Kyseisissä tulospalkkiojärjestelmissä vuoden 2007 ohjelmassa oli 662.500 bonusoikeutta, vuoden 2008 ohjelmassa bonusoikeuksia on 800.000 ja vuoden 2009 ohjelmassa 841.500. Vuoden 2007 ohjelman perusteella maksetun bonuksen suuruus perustui osakkeen kahden vuoden ja yhdeksän kuukauden kurssikehitykseen, lähtöhinnan ollessa 22,63 euroa. Maksettu bonus ei voinut ylittää 9,00 euroa per bonusoikeus. Vuoden 2008 ja 2009 ohjelmassa bonuksen suuruus perustuu osakkeen kahden vuoden kurssikehitykseen. Vuoden 2008 ohjelmassa lähtöhintana on 23,04 euroa ja vuoden 2009 ohjelmassa 28,47 euroa. Molemmissa ohjelmissa huomioidaan 50% niiden juoksuajana maksettavista osingoista ja maksettava bonus voi olla korkeintaan 15,00 euroa per bonusoikeus.

	2010	2009
Henkilöstö keskimäärin	18 000	18 830

## 7. Poistot ja arvonalentumiset

MEUR	2010	2009
Aineettomat oikeudet	5	6
Muut aineettomat hyödykkeet	37	52
Rakennukset ja rakennelmat	12	10
Koneet ja kalusto	58	54
Muut aineelliset hyödykkeet	3	3
Arvonalentumiset*		40
<b>Yhteensä</b>	<b>116</b>	<b>165</b>

\* Liittyvät tammikuussa 2010 julkaistuun sopeuttamisohjelmaan.

## 8. Rahoitustuotot ja -kulut

MEUR	2010	2009
Osinkotuotot myytävissä olevista rahoitusvaroista	7	6
Korkotuotot lainoista ja muista saamisista	5	4
Korkotuotot käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavista rahoitusvaroista	3	11
Korkotuotot eräpäivään asti pidettävistä sijoituksista	1	
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavien rahoitusvarojen ja -velkojen arvonmuutokset	1	
Valuuttakurssierot*	5	
Muut rahoitustuotot	2	2
<b>Rahoitustuotot yhteensä</b>	<b>25</b>	<b>22</b>

Korkokulut jaksotettuun hankintamenoon kirjattavista rahoitusveloista	-18	-21
Korkokulut käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavista rahoitusveloista	-8	-10
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavien rahoitusvarojen ja -velkojen arvonmuutokset		-1
Lainasaamisten alaskirjaukset		-10
Valuuttakurssierot*		-6
Muut rahoituskulut	-12	-9
<b>Rahoituskulut yhteensä</b>	<b>-38</b>	<b>-57</b>

<b>Rahoitustuotot ja -kulut yhteensä</b>	<b>-13</b>	<b>-34</b>
--	------------	------------

\* Sisältää 4 milj. euroa voittoa (-5) rahavirtasuojauksen tehottomasta osuudesta.

## 9. Tuloverot

MEUR	2010	2009
Tuloverot		
Tilikaudelta	-169	-174
Edellisiltä tilikausilta	-11	-7
Laskennallisten verojen muutokset	28	20
<b>Yhteensä</b>	<b>-151</b>	<b>-161</b>
Tulos ennen veroja	548	558
Verot laskettuna emoyhtiön verokannalla (26%)	-143	-145
Verokannan muutoksen vaikutus		1
Ulkomaisten tytäryhtiöiden erävien verokantojen vaikutus	-2	1
Verovapaat tulot ja vähennyskeltottomat kulut	-7	-6
Kirjaamattomien verotappioiden hyödyntäminen	22	5
Käyttämättömät tilikauden tappiot	-10	-2
Muut verot	-12	-10
Muut jaksotuserot	10	2
Tuloverot edellisiltä tilikausilta	-11	-7
<b>Konsernin tuloslaskelmaan kirjatut verot</b>	<b>-151</b>	<b>-161</b>

## 10. Osakekohtainen tulos

Osakekohtainen tulos lasketaan jakamalla osakkeenomistajille kuuluva tilikauden tulos ulkona olevien osakkeiden määrän painotetulla keskiarvolla tilikauden aikana. Laimennettua osakekohtaista tulosta laskettaessa osakkeiden lukumäärän painotetussa keskiarvossa otetaan huomioon kaikkien potentiaalisten osakkeiden laimentava vaikutus jakamalla tilikauden tulos laimennetun määrän painotetulla keskiarvolla tilikauden aikana. Raportointikausilla ei ole ollut laimennusvaikutteisia ohjelmia.

MEUR	2010	2009
Emoyhtiön osakkeenomistajille kuuluva tilikauden tulos	386	389
Osakkeet tuhansina		
Ulkona olevien osakkeiden painotettu keskiarvo	98 621	98 621
Tulos/osake (laimentamaton ja laimennettu), euroa	3,91	3,94

## 11. Muut laajan tuloksen erät

MEUR	2010	2009
Muuntoerot	17	18
Myytävissä olevat rahoitusvarat		
Tilikauden aikana syntyneet voitot (tappiot)	40	46
Oikaisut suojausten alkuperäisiin eriin siirretyistä eristä	-149	46
Rahavirran suojaukset		
Tilikauden aikana syntyneet voitot (tappiot)	11	3
Oikaisut suojausten alkuperäisiin eriin siirretyistä eristä	-18	23
Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten laajan tuloksen eristä		1
Muut tuotot/kulut	1	
Muihin laajan tuloksen eriin liittyvät tuloverot	26	-19
Muut laajan tuloksen erät	-71	73

## Verovaikutukset muihin laajan tuloksen eriin

MEUR	2010		2009	
	Määrä ennen veroja	Verot	Määrä verojen jälkeen	Määrä verojen jälkeen
Muuntoerot	17		17	18
Myytävissä olevat rahoitusvarat	-108	28	-80	34
Rahavirran suojaukset	-7	-2	-9	20
Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten laajan tuloksen eristä				1
Muut tuotot/kulut	1		1	
Muut laajan tuloksen erät	-97	26	-71	73

## 12. Aineettomat hyödykkeet

### Liikearvon arvonalentumistestaus

Yritysostoissa syntyvä liikearvo kohdistetaan erillistä rahavirtaa tuottaville yksiköille (RTY), jotka ovat pienimpiä riippumattomia omaisuusyksiköitä, joilla on erilliset rahavirrat. Wärtsilä on tunnistanut kaksi (2009: 3) erillistä itsenäistä RTY:ä, joille liikearvoa on voitu kohdistaa alla olevan taulukon mukaisesti. Lisäksi kyseisen tilikauden aikana ostetuille yrityksille on erikseen tehty liikearvojen arvonalentumistestaukset. Nämä yritykset sekä Automation ovat integroitu Wärtsilän Power-liiketoimintaan vuonna 2010, eivätkä siten enää muodosta erillistä tunnistettavaa RTY:ä.

### Rahavirtaa tuottava yksikkö

MEUR	Liikearvo	
	2010	2009
Automation		36
Ship design	116	110
Muut yritysostot, ei integroitu		7
Power liiketoiminta, muu	459	405
<b>Yhteensä</b>	<b>574</b>	<b>558</b>

Rahavirtaa tuottavan yksikön kerrytettävissä olevan rahamäärän arvo perustuu käyttöarvolaskelmiin. RTY:n käyttöarvo määritellään nykyisen tilauskannan ja johdon hyväksymien strategisten suunnitelmien mukaisten tulevan viiden vuoden kassavirtojen diskontatulla nykyarvomenetelmällä. Tämän hetkinen markkinatilanne on huomioitu alentuneina myyntiodotuksina sekä kapasiteetin sopeuttamistoinpiteinä. Yksikön arvioitu rahavirta perustuu kiinteistön, tehtaan ja välineistön käyttöön niiden nykyisessä kunnossa normaaleilla

ylläpitoinvestoinneilla ilman mahdollisia tulevaisuuden yritysostoja. Rahavirrat, jotka ulottuvat viiden vuoden ennustejakson jälkeiselle ajalle, on laskettu käyttäen ns. loppuarvomenetelmää. Loppuarvon kasvun määrittelyssä on käytetty johdon konservatiivista arviota kassavirran pitkän aikavälin kasvusta. Loppuarvon kasvutekijänä on käytetty 2%:n vuotuista kasvua.

Arvonnäyttämisessä avaintekijöitä ovat maailman talouden kasvu ja erityisesti globaalien energiemarkkinoiden kehitys, globaali laivanrakennusteollisuus sekä niihin liittyvien palvelujen kysyntä. Markkinoiden kokonaiskustannusten arvioidun kehityksen nähdään vaikuttavan kannattavuustasoon, kun taas yksittäisten kuluerien hintakehityksellä ei ole olennaista merkitystä laskelmiin. Avaintekijä tuotteiden ja laitteiden uusmyynnin arvonnäyttämisessä on maailman talouden kasvu, kun taas avaintekijät huoltotoiminnoissa liittyvät myös vastaavien palvelujen kysyntään ja arvioihin työkustannusten kehityksestä markkinoilla.

Diskonttauskorkona käytetään Wärtsilän määrittelemää painotettua pääomakustannusta ennen veroja (WACC). WACC:n osatekijät ovat riskiton korko, markkinariskipremio, teollisuuskohtainen beta, lainakustannus sekä oman ja vieraan pääoman suhde. Vuoden 2010 WACC:ia laskettaessa on huomioitu, että yleinen korkokanta on laskenut ja riskipremio on kasvanut. Wärtsilä on käyttänyt 9,3%:n WACC:a (2009: 10,0) laskelmissaan.

Liikearvon testauksen tuloksena liikearvontestaustappiota ei tunnistettu yhdellekään RTY:lle kausille, jotka päättyivät 31.12.2010 ja 31.12.2009. Kaikkien RTY:iden kerrytettävissä olevat rahamäärät ylittivät niiden kirjanpitoarvot yli 200%:lla.



**Herkkyysanalyysi**

Jokaiselle tunnistetulle erillistä rahavirtaa tuottavalle yksikölle on tehty herkkyysanalyysi käyttämällä downside-skenaarioita. Näiden skenaarioiden avulla tarkasteltiin yritysarvon muutosta arvonmäärityksen perusoletuksia vaihtamalla. Perusoletusten muutokset ja niiden vaikutukset ovat seuraavat:

- myynnin kasvua ja kannattavuutta alennettiin eri liiketoimintojen skenaarioihin perustuen, vaikutus 28% (13)
- loppuarvon kasvuvauhtia alennettiin 50%, vaikutus 12% (10)
- WACC:a nostettiin 2%, vaikutus 28% (20).

Toteutettujen herkkyysanalyysien perusteella mikään downside-skenaarioista ei muuta huomattavissa määrin Wärtsilän kerrytettävissä olevien rahamäärien laskennassa käytettyjen pitkän aikavälin avaintekijöiden oletuksia, joihin arvonalentumistestaukset perustuvat, eikä johda tilanteeseen missä kirjanpitoarvo ylittäisi käyttöarvon. Arvonalentumistestausten perusteella ei ole tarvetta liikearvon arvonalentumiskirjauksiin.

Johdon näkemys on, ettei teoreettisten downside-skenaarioiden perusoletusten muutoksia tulisi tulkita osoituksena niiden toteutumisen todennäköisyydestä. Herkkyysanalyysit ovat hypoteettisia ja siksi niihin tulee suhtautua varauksella.

**2010**

MEUR	Aineettomat oikeudet	Keskeneräiset hankinnat ja ennakot	Muut aineettomat hyödykkeet	Liikearvo	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2010	74	27	395	562	1 058
Valuuttakurssimuutokset			3	17	21
Lisäykset	2	8	7		17
Vähennykset ja uudelleenryhmittelyt	5	-17	8		-4
Hankintameno 31.12.2010	81	18	414	579	1 091
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2010			-231	-4	-279
Valuuttakurssimuutokset			-2		-2
Vähennysten kertyneet poistot	2		9		11
Tilikauden poisto	-5		-37		-42
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2010			-261	-4	-311
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2010</b>	<b>35</b>	<b>18</b>	<b>153</b>	<b>574</b>	<b>780</b>

Tilikaudella aktivoitiin tuotekehitysmenoja 6 milj. euroa (7) ja niiden tasearvo on 38 milj. euroa (36).

**2009**

MEUR	Aineettomat oikeudet	Keskeneräiset hankinnat ja ennakot	Muut aineettomat hyödykkeet	Liikearvo	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	73	19	368	549	1 009
Valuuttakurssimuutokset	1		8	18	27
Yritysosot			4	8	12
Lisäykset		17	7		24
Vähennykset ja uudelleenryhmittelyt		-8	8	-14	-14
Hankintameno 31.12.2009	74	27	395	562	1 058
Kertyneet poistot 1.1.2009			-179		-216
Valuuttakurssimuutokset			-1		-1
Tilikauden poisto	-6		-52		-58
Arvonalentumiset				-4	-4
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2009			-231	-4	-279
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2009</b>	<b>31</b>	<b>27</b>	<b>164</b>	<b>558</b>	<b>779</b>

## 13. Aineelliset hyödykkeet

Wärtsilä keskittää varaosien varastoinnin ja logistiikan investoimalla uuteen jakelukeskukseen Alankomaihin. Uuteen jakelukeskukseen investoitiin katsauskauden aikana 26 milj. euroa ja siihen liittyviä sitoumuksia oli katsauskauden lopussa 6 milj. euroa.

### 2010

MEUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Kesken-eräiset hankinnat ja ennakot	Muut aineelliset hyödykkeet	Sijoitus-kiinteistöt	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2010	25	251	682	60	63	9	1 092
Valuuttakurssimuutokset		8	17	1	1		27
Lisäykset		2	25	43	3	2	75
Vähennykset	-3	-5	-32		-2		-42
Uudelleenryhmittely	3	1	30	-33			
Hankintameno 31.12.2010	25	258	724	70	65	11	1 153
Kertyneet poistot 1.1.2010		-117	-471		-46		-634
Valuuttakurssimuutokset		-3	-10		-1		-14
Vähennysten kertyneet poistot		5	29		1		35
Tilikauden poisto		-12	-58		-3		-73
Uudelleenryhmittely			1				
Kertyneet poistot 31.12.2010		-128	-510		-48		-686
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2010</b>	<b>25</b>	<b>130</b>	<b>214</b>	<b>70</b>	<b>17</b>	<b>11</b>	<b>466</b>
Aineellisiin hyödykkeisiin sisältyvä rahoitusleasing-sopimuksilla hankittua omaisuutta seuraavasti:		2	8				10

Sijoituskiinteistöihin kuuluu maa-alueita, jotka eivät ole konsernin omassa käytössä. Niiden käyvän arvon arvioidaan olevan noin 32 miljoonaa euroa (31). Kauden aikana sijoituskiinteistöjä on myyty yhteensä 1 milj. eurolla (3), josta syntyi 0 milj. euron (2) myyntivoitto.

### 2009

MEUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Kesken-eräiset hankinnat ja ennakot	Muut aineelliset hyödykkeet	Sijoitus-kiinteistöt	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	23	225	600	59	62	11	980
Valuuttakurssimuutokset		2	6	1			9
Yritysosot							1
Lisäykset	2	17	55	33	6		112
Vähennykset		-1	-5	-1	-1	-2	-10
Uudelleenryhmittely		8	26	-31	-3		
Hankintameno 31.12.2009	25	251	682	60	63	9	1 092
Kertyneet poistot 1.1.2009		-108	-378		-46		-533
Valuuttakurssimuutokset		-1	-5				-6
Vähennysten kertyneet poistot		1	5				7
Tilikauden poisto		-10	-54		-3		-67
Uudelleenryhmittely			-3		3		
Arvon alentumiset			-36				-36
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2009		-117	-471		-46		-634
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2009</b>	<b>25</b>	<b>134</b>	<b>211</b>	<b>60</b>	<b>18</b>	<b>9</b>	<b>457</b>
Aineellisiin hyödykkeisiin sisältyvä rahoitusleasing-sopimuksilla hankittua omaisuutta seuraavasti:		2	8				11

## 14. Sijoitukset osakkuus- ja yhteisyrityksiin

MEUR	2010	2009
Kirjanpitoarvo 1.1.	56	41
Osakkeiden hankinnat*		11
Osuus tuloksesta	5	6
Osingot	-1	-2
Valuuttakurssimuutokset	4	
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.</b>	<b>65</b>	<b>56</b>

\* Vertailuvuoden tietoihin sisältyy yritysjärjestely Wärtsilä Biopower/MW Power.

## Taloudellinen yhteenveto (100%):

## 2010

MEUR		Omistus-%	Varat	Oma pääoma	Velat	Liikevaihto	Tilikauden tulos
Wärtsilä Qiyao Diesel Company Ltd.	Kiina	50,0	29	14	15	28	2
Wärtsilä Hyundai Engine Co Ltd.	Korea	50,0	153	59	94	89	6
Repropel Sociedad de reparacao de helices	Portugali	50,0	1	1		1	
Wärtsilä Land & Sea Academy, Inc.	Filippiinit	40,0		-1	1	1	
MW Power Oy	Suomi	40,0	135	36	98	111	7
Cosco-Shipyards Total Automation Co Ltd.	Kiina	40,0	4	2	2	4	
Neptun Maritime AS	Norja	40,0	1		1	1	
El-Design AS	Norja	37,0	1	1			
Qingdao Qiyao Wärtsilä MHI Linshan Marine Diesel Co Ltd.	Kiina	27,0	208	40	168	58	-3
AWEK Industrial Patents Ltd. Oy	Suomi	25,0	1			3	
WD Power Investment Ky	Suomi	21,7	1	1			

## 2009

MEUR		Omistus-%	Varat	Oma pääoma	Velat	Liikevaihto	Tilikauden tulos
Wärtsilä Qiyao Diesel Company Ltd.	Kiina	50,0	25	10	15	31	-1
Wärtsilä Hyundai Engine Co Ltd.	Korea	50,0	143	48	96	85	8
Repropel Sociedad de reparacao de helices	Portugali	50,0	1	1	1	1	
IHB Design AD	Bulgaria	50,0				1	
Wärtsilä Land & Sea Academy, Inc.	Filippiinit	40,0		-1	1		-1
MW Power Oy	Suomi	40,0	101	36	65	168	10
Cosco-Shipyards Total Automation Co Ltd.	Kiina	40,0	3	1	2	4	1
Neptun Maritime AS	Norja	40,0	1	1		2	
El-Design AS	Norja	37,0	1			1	
Qingdao Qiyao Wärtsilä MHI Linshan Marine Diesel Co Ltd.	Kiina	27,0	180	39	142	22	-9
AWEK Industrial Patents Ltd. Oy	Suomi	25,0	1			3	
WD Power Investment Ky	Suomi	21,7	1	1			

## 15. Myytävissä olevat rahoitusvarat

Myytävissä olevat rahoitusvarat sisältävät noteerattuja sekä noteeraamattomia osakkeita. Noteeratut osakkeet on arvostettu käypään arvoon. Noteeraamattomat osakkeet esitetään hankintahintaan, koska niiden käypiä arvoja ei ole luotettavasti saatavilla.

MEUR	2010	2009
Kirjanpitoarvo 1.1.	151	106
Osakkeiden hankinnat	5	2
Käyvän arvon muutokset	40	46
Valuuttakurssimuutokset	1	1
Osakkeiden vähennykset	-179	-3
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.</b>	<b>18</b>	<b>151</b>

MEUR	2010		2009	
	Hankintameno	Markkina-arvo	Hankintameno	Markkina-arvo
<b>Noteeratut osakkeet (taso 1)</b>				
Sampo Oyj			4	32
Assa Abloy AB			18	98
Lyxor ETF MSCI Emerging Markets	2	2		
Noteeratut osakkeet	2	2	22	130
<b>Noteeraamattomat osakkeet (taso 3)</b>				
Muut osakkeet	16	16	21	21
Noteeraamattomat osakkeet	16	16	21	21
<b>Osakkeet yhteensä</b>	<b>18</b>	<b>18</b>	<b>43</b>	<b>151</b>

Vuonna 2010 tuloslaskelmaan kirjattiin myyntivoittoa 149 milj. euroa, josta 32 milj. euroa liittyy Sampo Oyj:n ja 117 milj. euroa Assa Abloy AB:n osakkeiden myyntiin. Vuonna 2009 tuloslaskelmaan kirjattiin myyntitappiota 2 milj. euroa, joka sisältyy liiketulokseen.

## 16. Vaihto-omaisuus

MEUR	2010	2009
Aineet ja tarvikkeet	470	625
Keskeneräiset tuotteet	596	753
Valmiit tuotteet ja tavarat	53	59
Maksetut ennakot	126	140
<b>Yhteensä</b>	<b>1 244</b>	<b>1 577</b>

## 17. Rahoitusvarat ja -velat arvostusryhmittäin

2010

MEUR	Rahavirran ja netto- investointien suojaus	Käypään arvoon tulosvaikut- teisesti kirjattavat rahoitus- varat ja -velat	Lainat ja muut saamiset	Myytavissä olevat rahoitus- varat	Erä- päivään asti pidettävät sijoitukset	Jakso- tettuun hankinta- menoon kirjattavat rahoitus- velat	Tase-erien kirjanpito- arvot	Käypä arvo
<b>Pitkäaikaiset rahoitusvarat</b>								
Myytavissä olevat rahoitusvarat				18			18	18
Korolliset sijoitukset			1		15		16	16
Muut saamiset			3				3	3
<b>Lyhytaikaiset rahoitusvarat</b>								
Korolliset saamiset			1				1	1
Myyntisaamiset			860				860	860
Johdannaiset	10						10	10
Muut saamiset		6	3				9	9
Rahavarat		776					776	776
<b>Kirjanpitoarvo arvostusryhmittäin</b>	<b>10</b>	<b>782</b>	<b>868</b>	<b>18</b>	<b>15</b>		<b>1 693</b>	<b>1 693</b>
<b>Pitkäaikaiset rahoitusvelat</b>								
Korolliset velat						572	572	572
<b>Lyhytaikaiset rahoitusvelat</b>								
Korolliset velat						56	56	56
Ostovelat						366	366	366
Johdannaiset	6	2					8	8
Muut velat						15	15	15
<b>Kirjanpitoarvo arvostusryhmittäin</b>	<b>6</b>	<b>2</b>				<b>1 009</b>	<b>1 017</b>	<b>1 017</b>

2009

MEUR	Rahavirran ja netto- investointien suojaus	Käypään arvoon tulosvaikut- teisesti kirjattavat rahoitus- varat ja -velat	Lainat ja muut saamiset	Myytavissä olevat rahoitus- varat	Erä- päivään asti pidettävät sijoitukset	Jakso- tettuun hankinta- menoon kirjattavat rahoitus- velat	Tase-erien kirjanpito- arvot	Käypä arvo
<b>Pitkäaikaiset rahoitusvarat</b>								
Myytavissä olevat rahoitusvarat				151			151	151
Korolliset sijoitukset			2				2	2
Myyntisaamiset			2				2	2
Muut saamiset			5				5	5
<b>Lyhytaikaiset rahoitusvarat</b>								
Korolliset saamiset			4				4	4
Myyntisaamiset			1 028				1 028	1 028
Johdannaiset	6	1					7	7
Muut saamiset		16	2				18	18
Rahavarat		244					244	244
<b>Kirjanpitoarvo arvostusryhmittäin</b>	<b>6</b>	<b>261</b>	<b>1 043</b>	<b>151</b>			<b>1 461</b>	<b>1 461</b>
<b>Pitkäaikaiset rahoitusvelat</b>								
Korolliset velat						591	591	593
Muut velat						1	1	1
<b>Lyhytaikaiset rahoitusvelat</b>								
Korolliset velat						73	73	73
Ostovelat						299	299	299
Johdannaiset	15	9					24	24
Muut velat						12	12	12
<b>Kirjanpitoarvo arvostusryhmittäin</b>	<b>15</b>	<b>9</b>				<b>976</b>	<b>1 000</b>	<b>1 002</b>

## 18. Muut saamiset

MEUR	2010	2009
Korkosaamiset	2	1
Johdannaiset	10	7
Muut rahoituserät	6	16
Vakuutusmaksut	14	5
Vuokrajaksotukset	4	6
Projektijaksotukset	12	14
Siirtosaamiset pitkäaikaishankkeista	103	54
Muut siirtosaamiset	47	31
Lainasaamiset	5	6
Etuuspohjaiset eläkejärjestelyt	12	8
Arvonlisäverosaamiset	66	62
Muut saamiset	40	46
<b>Yhteensä</b>	<b>321</b>	<b>256</b>
<b>Pitkäaikaiset</b>	<b>16</b>	<b>12</b>
<b>Lyhytaikaiset</b>	<b>305</b>	<b>244</b>

## 19. Rahavarat

MEUR	2010	2009
Rahat ja pankkisaamiset	751	221
Rahamarkkinasijoitukset	26	23
<b>Yhteensä</b>	<b>776</b>	<b>244</b>

## 20. Laskennalliset verot

Laskennallisten verosaamisten ja -velkojen muutos tilikauden 2010 aikana

MEUR	1.1.2010	Tulos- laskelmaan kirjatut erät	Muut laajan tuloksen erät	Muuntoerot	Yrityssostot	31.12.2010
<b>Laskennalliset verosaamiset</b>						
Vahvistetut verotappiot	23	19				42
Eläkevelvoitteet	4			1		5
Varaukset	10	4				15
Sisäisten katteiden eliminointi	10	-1				9
Muut väliaikaiset erot	41	8		2		51
<b>Yhteensä</b>	<b>88</b>	<b>30</b>		<b>4</b>		<b>122</b>
<b>Laskennalliset verovelat</b>						
Aineelliset ja aineettomat hyödykkeet	26					26
Arvonmuutosrahasto	31	3	-27			8
Muut väliaikaiset erot	35	-1		1		36
<b>Yhteensä</b>	<b>93</b>	<b>2</b>	<b>-26</b>	<b>2</b>		<b>70</b>
<b>Laskennallinen nettoverosaaminen/-velka</b>	<b>-4</b>	<b>28</b>	<b>26</b>	<b>2</b>		<b>52</b>

**Laskennallisten verosaamisten ja -velkojen muutos tilikauden 2009 aikana**

MEUR	1.1.2009	Tulos- laskelmaan kirjatut erät	Muut laajan tuloksen erät	Muuntoerot	Yrityssostot	31.12.2009
<b>Laskennalliset verosaamiset</b>						
Vahvistetut verotappiot	23					23
Eläkevelvoitteet	3					4
Varaukset	10	-1		2		10
Arvonmuutosrahasto	11		-11			
Sisäisten katteiden eliminointi	14	-4				10
Muut väliaikaiset erot	24	16		1		41
<b>Yhteensä</b>	<b>85</b>	<b>12</b>	<b>-11</b>	<b>2</b>		<b>88</b>
<b>Laskennalliset verovelat</b>						
Aineelliset ja aineettomat hyödykkeet	34	-12		4		26
Arvonmuutosrahasto	23		8			31
Muut väliaikaiset erot	29	3		2	1	35
<b>Yhteensä</b>	<b>86</b>	<b>-8</b>	<b>8</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>93</b>
<b>Laskennallinen nettoverosaaminen/-velka</b>		<b>20</b>	<b>-19</b>	<b>-3</b>	<b>-1</b>	<b>-4</b>

31.12.2010 konsernilla oli kirjaamatta 15 miljoonaa euroa (38) laskennallista verosaamista, koska niiden toteutumiseen liittyy epävarmuutta. Pääosa niistä liittyy kertyneisiin tappioihin.

## 21. Eläkevelvoitteet

MEUR	2010	2009
<b>Etuuspohjaisten eläkejärjestelyjen varat 31.12.</b>	<b>12</b>	<b>8</b>
Etuuspohjaisten eläkejärjestelyjen velvoitteet	20	20
Muut työsuhteen jälkeiset velvoitteet	36	26
<b>Eläkevelvoitteet yhteensä 31.12.</b>	<b>56</b>	<b>46</b>

Eläketurva perustuu kunkin maan lainsäädäntöön ja sopimuksiin. Suomessa eläketurva kuuluu suurimmaksi osaksi TyEL-järjestelmän piiriin. Suurimmat etuuspohjaiset eläkejärjestelmät ovat käytössä Alankomaissa, Sveitsissä ja Britanniassa. Suurin osa etuuspohjaisista eläkejärjestelmistä on eläkesäätiöiden hallussa, ja niiden varat eivät sisälly konsernin varoihin. Tytäryhtiöiden maksut eläkesäätiöille suoritetaan kunkin maan lainsäädännön ja käytännön mukaisesti. Valtuutetut aktuaarit ovat kussakin maassa suorittaneet etuuspohjaisiin eläkejärjestelmiin liittyvät vakuutuslaskelmat.

Muut työsuhteen jälkeiset velvoitteet liittyvät pääosin Italiassa ja Ranskassa maksettaviin erärahoihin.

Etuuspohjaisten eläkevelvoitteiden nykyarvon muutokset	2010	2009
Velvoitteet tilikauden alussa	254	229
Valuuttakurssimuutokset	32	6
Työsuoritukseen perustuvat menot	13	11
Korkomenot	11	9
Maksetut etuudet	-12	-13
Järjestelyjen supistumisesta johtuvat voitot ja tappiot	-2	
Vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot	14	3
Yrityssostojen vaikutus ja muut muutokset	4	8
<b>Velvoitteet tilikauden lopussa</b>	<b>315</b>	<b>254</b>

### Järjestelyyn kuuluvien varojen käypien arvojen muutokset

Varojen käyvät arvot tilikauden alussa	227	198
Valuuttakurssimuutokset	30	4
Työnantajan suorittamat maksut	16	14
Maksetut etuudet	-9	-12
Varojen odotettu tuotto	11	9
Vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot		13
<b>Yhteensä</b>	<b>275</b>	<b>227</b>
Kirjaamattomat varat		-2
<b>Varojen käyvät arvot tilikauden lopussa</b>	<b>275</b>	<b>225</b>

### Kirjaamattomat vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot

Kirjaamatta kauden alussa	-18	-21
Valuuttakurssimuutokset	-2	-2
Kauden vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot vastuista	-13	-7
Kauden vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot varoista		13
Yrityssostojen/-myyntien vaikutus ja muut muutokset	1	-1
<b>Kirjaamatta kauden lopussa</b>	<b>-32</b>	<b>-18</b>

### Taseeseen merkityt etuuspohjaiset eläkevastuut, netto

	9	12
--	---	----

**Tuloslaskelman etuus pohjaiset eläkekulut**

Tilikauden työsuoritukseen perustuvat menot	13	11
Korkomenot	11	9
Järjestelyyn kuuluvien varojen odotettu tuotto	-11	-9
Vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot	1	1
Voitot/tappiot järjestelyn muutoksista	-2	
<b>Tuloslaskelman kulut yhteensä</b>	<b>12</b>	<b>12</b>
<b>Järjestelyyn kuuluvien varojen toteutunut tuotto</b>	<b>10</b>	<b>19</b>

<b>Velvoitteiden kehitys</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
Etuuspohjaisten eläkevelvoitteiden nykyarvo	315	254	229	212	307
Varojen käypä arvo	-275	-227	-198	-202	-295
<b>Eläkejärjestelyjen kirjaamattomat velvoitteet</b>	<b>40</b>	<b>28</b>	<b>31</b>	<b>9</b>	<b>12</b>

**Järjestelyyn kuuluvien varojen jakautuminen omaisuusryhmittäin:**

	<b>2010</b>	<b>2009</b>
Oman pääoman ehtoiset instrumentit (%)	24	24
Joukkovelkakirjat ja muut rahoitusinstrumentit (%)	47	49
Kiinteistöt (%)	16	14
Muut saamiset (%)	13	14

**Vakuutusmatemaattiset oletukset 2010**

	<b>Eurooppa</b>	<b>Muut</b>
Diskonntauskorko (%)	2,5-5,4	1,5-12,5
Varojen odotettu tuotto (%)	4,0-7,2	1,75-10,5
Tuleva palkankorotusolettamus (%)	1,0-4,0	4,0-15,0

**Vakuutusmatemaattiset oletukset 2009**

	<b>Eurooppa</b>	<b>Muut</b>
Diskonntauskorko (%)	3,25-5,4	1,5-12,0
Varojen odotettu tuotto (%)	3,5-6,3	1,5-16,0
Tuleva palkankorotusolettamus (%)	1,0-4,5	1,2-10,0

## 22. Emoyhtiön osakepääoma

**MEUR**

<b>Osakepääoma</b>	<b>Osakkeiden lukumäärä</b>	<b>Osakepääoma</b>	<b>Ylikurssi-rahasto</b>	<b>Yhteensä</b>
1.1.2009	98 620 565	336	61	397
31.12.2009	98 620 565	336	61	397
<b>31.12.2010</b>	<b>98 620 565</b>	<b>336</b>	<b>61</b>	<b>397</b>

## 23. Arvonmuutosrahasto

**MEUR**

	<b>Rahavirran suojaukset</b>	<b>Myytavissä olevat rahoitusvarat</b>	<b>Yhteensä</b>
Käyvän arvon ja kirja-arvon ero 1.1.2009		63	63
Laskennallinen verovelka/-saaminen	4	-16	-12
Arvonmuutosrahasto 1.1.2009	4	47	50
Siirretty tuloslaskelmaan, veroilla vähennettynä	12		12
Käyvän arvon muutokset	3	46	49
Laskennallinen verovelka/-saaminen		-12	-12
Arvonmuutosrahasto 31.12.2009	19	80	99
Siirretty tuloslaskelmaan, veroilla vähennettynä	-13	-110	-123
Käyvän arvon muutokset	9	40	49
Laskennallinen verovelka/-saaminen	-3	-11	-14
<b>Arvonmuutosrahasto 31.12.2010</b>	<b>12</b>	<b>12</b>	<b>12</b>



## 24. Varaukset

2010

MEUR	Oikeuden- käynnit	Takuu- varaukset	Tappio- varaukset	Uudelleen- järjestely- varaukset	Muut varaukset	Yhteensä
Varaukset 1.1.2010	10	151	11	7	26	205
Kurssierot		2				2
Lisäykset	5	81	19	46	24	176
Käytetyt varaukset	-2	-59	-7	-25	-4	-98
Käyttämättömien varausten peruutukset			-3	-1	-5	-10
<b>Varaukset 31.12.2010</b>	<b>14</b>	<b>175</b>	<b>20</b>	<b>27</b>	<b>42</b>	<b>277</b>

Pitkäaikainen

45

Lyhytaikainen

233

2009

MEUR	Oikeuden- käynnit	Takuu- varaukset	Tappio- varaukset	Uudelleen- järjestely- varaukset	Muut varaukset	Yhteensä
Varaukset 1.1.2009	8	138	16	5	23	189
Kurssierot		1	1			2
Lisäykset	3	66	4	3	18	94
Käytetyt varaukset	-1	-54	-8		-8	-71
Käyttämättömien varausten peruutukset			-1	-1	-7	-9
<b>Varaukset 31.12.2009</b>	<b>10</b>	<b>151</b>	<b>11</b>	<b>7</b>	<b>26</b>	<b>205</b>

Pitkäaikainen

24

Lyhytaikainen

181

Konserniyhtiöt ovat vastaajina eräissä oikeudenkäynneissä, jotka liittyvät konsernin tavanomaiseen liiketoimintaan. Kyseiset oikeudenkäynnit koskevat muun muassa tuotevastuu- ja työsuhdeasioita sekä omaisuus- ja henkilövahinkoja. Konsernin periaatteisiin kuuluu varausten tekeminen kyseisten oikeudellisten vaateiden kattamiseksi, mikäli oikeudellinen vastuu voidaan kohtuullisella varmuudella olettaa toteutuvaksi.

## 25. Rahoitusvelat

2010

MEUR	Pitkäaikainen			Yhteensä
	Lyhyt- aikainen < 1 vuosi	1-5 vuotta	> 5 vuotta	
Lainat eläkelaitoksilta*	34	210	79	323
Lainat muilta rahoituslaitoksilta*	15	132	142	290
Rahoitusleasingvelat	3	7	1	11
Muut korolliset lainat	4			4
Ostovelat	366			366
Johdannaiset	8			8
Muut velat	15			15
<b>Yhteensä</b>	<b>445</b>	<b>349</b>	<b>222</b>	<b>1 017</b>

\* Arvioidut  
korkokustannukset  
yhteensä

15 42 9 66

2009

MEUR	Pitkäaikainen			Yhteensä
	Lyhyt- aikainen < 1 vuosi	1-5 vuotta	> 5 vuotta	
Lainat eläkelaitoksilta*		185	114	299
Lainat muilta rahoituslaitoksilta*	66	79	201	346
Rahoitusleasingvelat	3	8	1	12
Muut korolliset lainat	4	3		7
Korottomat lainat	1			1
Ostovelat	299			299
Johdannaiset	24			24
Muut velat	12			12
<b>Yhteensä</b>	<b>409</b>	<b>274</b>	<b>316</b>	<b>1 000</b>

\* Arvioidut  
korkokustannukset  
yhteensä

14 52 24 90

Rahoitusvelkojen käyvät arvot esitetään liitetiedossa 17. Rahoitus-  
varat ja -velat arvostusryhmittäin.

## 26. Muut velat

MEUR	2010	2009
Projektitkulut	611	572
Henkilöstökulut	153	113
Johdannaiset	8	24
Korot ja muut rahoituserät	15	12
Muut siirtovelat	60	82
Arvonlisäverovelat	17	11
Muut velat	65	69
<b>Yhteensä</b>	<b>929</b>	<b>883</b>
Pitkäaikaiset		1
Lyhytaikaiset	929	883

## 27. Rahoitusinstrumentit

Konserni soveltaa suojauslaskentaa valuuttatermiineihin merkittävien osin. Lisätietoja esitetään liitetiedossa 33. Rahoitusriskit.

MEUR	2010	joista suljettu	2009	joista suljettu
<b>Johdannaisinstrumenttien nimellisarvot (taso 2)</b>				
Koronvaihtosopimukset	20		90	
Valuuttatermiinit				
Transaktioriski	608	114	1 042	433
Muuntoriski	415		339	
Valuuttaoptiot, asetetut	19		5	
Valuuttaoptiot, ostetut			72	
<b>Yhteensä</b>	<b>1 063</b>	<b>114</b>	<b>1 548</b>	<b>433</b>
<b>Johdannaisinstrumenttien markkina-arvostukset (taso 2)</b>				
Koronvaihtosopimukset	-1		-2	
Valuuttatermiinit				
Transaktioriski	7		-9	
Muuntoriski	-4		-5	
Valuuttaoptiot, ostetut	-1		-1	
<b>Yhteensä</b>	<b>2</b>		<b>-17</b>	

Valuuttatermiinit erääntyvät seuraavan 12 kuukauden aikana. Koronvaihtosopimukset ovat euromääräisiä ja niiden keskimääräinen juoksu-aika on 29 kuukautta.

### Valuuttatermiinien ja -optioiden valuuttajakauma

MEUR	Tarjouskanta	Tilaukanta	Nettovelat	Muuntoriski
Valuuttatermiinit				
USD		290	11	86
NOK		3	44	150
CHF			51	
SGD			22	44
JPY		68	7	18
GBP			14	21
Muut valuutat*			61	98
		361	210	417
Valuuttaoptiot				
USD	19			
<b>Yhteensä</b>	<b>19</b>	<b>361</b>	<b>210</b>	<b>417</b>

\* Muut valuutat eivät sisällä mitään merkittävää yksittäistä valuuttaa.

**28. Annetut vakuudet, vastuusitoumukset ja muut vastuut**

MEUR	2010		2009	
	Taseen velkamäärä	Kiinnitykset	Taseen velkamäärä	Kiinnitykset
<b>Velat ja vastuut, joiden vakuudeksi on annettu kiinteistökiinnityksiä</b>				
Lainat rahoituslaitoksilta			1	2
Lainat eläkelaitoksilta	33	43	34	44
Muut vastuut	16	16	5	10
<b>Yhteensä</b>	<b>49</b>	<b>59</b>	<b>40</b>	<b>56</b>

<b>Velat ja vastuut, joiden vakuudeksi on annettu yritysikiinnityksiä</b>				
Muut vastuut		18		10
<b>Yhteensä</b>		<b>18</b>		<b>10</b>

MEUR	2010	2009
<b>Takaukset ja vastuusitoumukset</b>		
samaan konserniin kuuluvien yritysten puolesta	623	678
osakkuusyhtiöiden puolesta	9	8
<b>Yhteensä</b>	<b>632</b>	<b>686</b>

<b>Leasingvuokrasopimusten mukaisten vuokrien nimellisarvot</b>		
Seuraavan vuoden aikana maksettavat	22	21
Myöhemmin maksettavat	52	68
<b>Yhteensä</b>	<b>74</b>	<b>89</b>

**29. Lähipiiritapahtumat**

Lähipiiriin kuuluvat hallituksen jäsenet, toimitusjohtaja ja johtokunnan jäsenet sekä osakkuus- ja yhteisyritykset.

**Johdon palkat ja palkkiot**

TEUR	2010	2009
<b>Toimitusjohtaja ja hänen sijaisensa</b>		
Palkat ja muut lyhytaikaiset työsuhte- etuudet	924	922
Tulospalkkiot*	367	246
Osakkeen arvon kehitykseen perustuva palkkio	675	
	<b>1 966</b>	<b>1 169</b>
<b>Muut konsernin johtokunnan jäsenet</b>		
Palkat ja muut lyhytaikaiset työsuhte- etuudet	1 503	1 678
Tulospalkkiot*	561	376
Osakkeen arvon kehitykseen perustuva palkkio	1 350	
	<b>3 415</b>	<b>2 054</b>
<b>Hallituksen jäsenet 31.12.2010</b>		
Antti Lagerroos, hallituksen puheenjohtaja	138	125
Matti Vuoria, hallituksen varapuheenjohtaja	97	89
Maarit Aarni-Sirviö, hallituksen jäsen	67	61
Kaj-Gustaf Bergh, hallituksen jäsen	66	60
Alexander Ehrnrooth, hallituksen jäsen	64	
Paul Ehrnrooth, hallituksen jäsen	63	
Ole Johansson, hallituksen jäsen		
Bertel Langenskiöld, hallituksen jäsen	67	60
Mikael Lilius, hallituksen jäsen	62	
<b>Hallituksen jäsenet 4.3.2010 saakka</b>		
Kari Kauniskangas, hallituksen jäsen	2	59
	<b>626</b>	<b>455</b>
<b>Johdon palkat ja palkkiot yhteensä</b>	<b>6 006</b>	<b>3 677</b>

\* Lisäksi toimitusjohtajalla ja hänen sijaisellaan sekä muilla konsernin johtokunnan jäsenillä on pitkäaikainen, osakkeen markkina-arvon kehitykseen perustuva tulospalkkio-ohjelma, jonka kustannusvaraus on 4 876 tuhatta euroa (1 780).

Toimitusjohtaja sekä hallituksen ja johtokunnan jäsenet omistivat vuoden lopussa 76 009 (70 428) Wärtsilän osaketta.

Toimitusjohtajalla ja joillakin johtokunnan jäsenillä on oikeus jäädä eläkkeelle 60-vuotiaana. Yhtiöllä ei ole lainasaamisia konsernin johdolta tai hallituksen jäseniltä. Johdon tai osakkaiden puolesta ei ole annettu pantteja tai muita vastuuta.

**Liiketoimet osakkuus- ja yhteisyritysten kanssa**

MEUR	2010	2009
Myyntit osakkuus- ja yhteisyrityksille tuloslaskelmassa	5	16
Saamiset osakkuus- ja yhteisyrityksiltä taseessa	12	23
Osakkuus- ja yhteisyrityksille maksetut ennakot taseessa	52	54
Velat osakkuus- ja yhteisyrityksille taseessa	8	11

Lisätietoja osakkuus- ja yhteisyrityksistä esitetään liitetiedossa 14. Sijoitukset osakkuus- ja yhteisyrityksiin.

### 30. Tilintarkastajien palkkiot ja palvelut

Seuraavat palkkiot maksettiin tilintarkastajille ja tilintarkastustoimistoille lakisääteisestä tarkastuksesta sekä neuvonantamisesta ja ohjauksesta että riippumattomista asiantuntijapalveluista.

Vuonna 2010 yhtiökokous valitsi Wärtsilä Oyj Abp:n tilintarkastajaksi KHT-yhteisö KPMG Oy Ab:n.

#### Tilintarkastajien palkkiot

MEUR	KPMG		Muut	
	2010	2009	2010	2009
Tilintarkastuspalkkiot	2,1	1,9	0,2	0,1
Todistukset ja lausunnot		0,1		
Veroneuvonta	0,9	1,0	0,1	0,3
Muut palvelut	0,4	0,6	0,1	
<b>Yhteensä</b>	<b>3,5</b>	<b>3,5</b>	<b>0,4</b>	<b>0,4</b>

### 31. Tilinpäätöskurssija

Konsernitilinpäätöksen konsolidoidaan lähes 60 valuuttaa, joista keskeisimmät esitetään tässä.

	Tilinpäätöskurssi			Keskikurssi
	31.12.2010	31.12.2009	2010	2009
USD	1,33620	1,44060	1,33126	1,39327
NOK	7,80000	8,30000	8,00948	8,72877
CHF	1,25040	1,48360	1,37888	1,50987
GBP	0,86075	0,88810	0,85896	0,89105
SGD	1,71360	2,01940	1,80993	2,02296
BRL	2,21770	2,51130	2,33874	2,76237
INR	59,75800	67,04000	60,64895	67,48022
JPY	108,65000	133,16000	116,80901	130,23383
CNY	8,82200	9,83500	9,00655	9,51737

### 32. Tytäryhtiöt

Maantieteellinen alue	Yhtiön nimi	Kotimaa	Omistusosuus%
Eurooppa	Wärtsilä Technology Oy Ab	Suomi	100,0
	Wärtsilä Finland Oy	Suomi	100,0
	Wärtsilä Sweden AB	Ruotsi	100,0
	Wärtsilä Norway A/S	Norja	100,0
	Wärtsilä Ship Design Norway AS	Norja	100,0
	Wärtsilä Danmark A/S	Tanska	100,0
	Wärtsilä Italia S.p.A.	Italia	100,0
	Wärtsilä France S.A.S.	Ranska	100,0
	Wärtsilä Defence S.A.	Ranska	100,0
	Wärtsilä Switzerland Ltd.	Sveitsi	100,0
	Wärtsilä Netherlands B.V.	Alankomaat	100,0
	DTS-Zwolle B.V.	Alankomaat	100,0
	Wärtsilä Ibérica S.A.	Espanja	100,0
	Wärtsilä Portugal Lda.	Portugali	100,0
	Wärtsilä Deutschland GmbH	Saksa	100,0
	Wärtsilä Ship Design Germany GmbH	Saksa	100,0
	Wärtsilä UK Ltd	Iso-Britannia	100,0
	Vulcan Insurance Ltd.	Iso-Britannia	100,0
	Wärtsilä Greece S.A.	Kreikka	100,0
	Wärtsilä Ireland Ltd.	Irlanti	100,0
	Wärtsilä Polska Sp.z.o.o.	Puola	100,0
	Wärtsilä Ship Design Poland Sp.z.o.o.	Puola	100,0
	Wärtsilä-Enpa A.S.	Turkki	51,0
	Wärtsilä BLRT Estonia Oü	Viro	51,7
	Wärtsilä BLRT Lietuva UAB	Liettua	51,0
	Wärtsilä Vostok, LLC	Venäjä	100,0
	Wärtsilä Hungary Kft	Unkari	100,0
	Wärtsilä Ukraine LLC	Ukraina	100,0

Amerikka	Wärtsilä North America, Inc.	USA	100,0	
	Wärtsilä Defence Inc.	USA	100,0	
	Wärtsilä Development & Financial Services Inc.	USA	100,0	
	Wärtsilä Canada Inc.	Kanada	100,0	
	Wärtsilä de Mexico SA	Meksiko	100,0	
	Wärtsilä Caribbean, Inc.	Puerto Rico	100,0	
	Wartsila Dominicana Inc.	Dominikaaninen tasavalta	100,0	
	Wärtsilä Guatemala S.A.	Guatemala	100,0	
	Wärtsilä Chile Ltda.	Chile	100,0	
	Wärtsilä Ecuador S.A.	Ecuador	100,0	
	Wärtsilä Brasil Ltda.	Brasilia	100,0	
	Wärtsilä Colombia S.A.	Kolumbia	100,0	
	Wärtsilä Peru S.A.C.	Peru	100,0	
	Wärtsilä Argentina S.A.	Argentiina	100,0	
	Wärtsilä Venezuela, C.A.	Venezuela	100,0	
	Wärtsilä Panama S.A.	Panama	100,0	
	Aasia	Wärtsilä China Ltd.	Hong Kong	100,0
		Wärtsilä-CME Zhenjiang Propeller Co. Ltd	Kiina	55,0
		Wärtsilä Engine (Shanghai) Co Ltd	Kiina	100,0
		Wärtsilä Shangai Services Ltd.	Kiina	100,0
Wärtsilä Propulsion (Wuxi) Co. Ltd.		Kiina	100,0	
Wärtsilä Singapore Pte Ltd.		Singapore	100,0	
Wärtsilä Ship Design Singapore Pte Ltd		Singapore	100,0	
Wärtsilä Japan Company Ltd		Japani	99,7	
Wärtsilä India Ltd.		Intia	100,0	
Wärtsilä Vietnam Co Ltd.		Vietnam	100,0	
Wärtsilä Korea Ltd.		Etelä-Korea	100,0	
Wärtsilä Taiwan Ltd.		Taiwan	100,0	
Wärtsilä Philippines Inc.		Filippiinit	100,0	
PT. Wärtsilä Indonesia		Indonesia	100,0	
Wärtsilä Lanka Ltd.		Sri Lanka	100,0	
Wärtsilä Pakistan (Pvt.) Ltd.		Pakistan	100,0	
Wärtsilä Bangladesh Ltd.		Bangladesh	100,0	
Wärtsilä Azerbaijan LLC		Azerbaidzan	100,0	
Wärtsilä Power Contracting Saudi Arabia Ltd.		Saudi-Arabia	60,0	
Wärtsilä Gulf FZE		Yhdistyneet arabiemiirikunnat	100,0	
Wärtsilä Ships Repairing & Maintenance LLC	Yhdistyneet arabiemiirikunnat	100,0		
Muut	Wärtsilä Australia Pty Ltd.	Australia	100,0	
	Wärtsilä New Zealand Ltd	Uusi-Seelanti	100,0	
	Wärtsilä PNG Ltd	Papua-Uusi-Guinea	100,0	
	Wärtsilä Egypt Power S.A.E	Egypti	100,0	
	Wärtsilä South Africa (Pty) Ltd.	Etelä-Afrikka	100,0	
	Wärtsilä Eastern Africa S.A.	Kenia	100,0	
	Wärtsilä Uganda Ltd.	Uganda	100,0	
	Wärtsilä West Africa S.A.	Senegal	100,0	
	Wärtsilä Central Africa Ltd.	Kamerun	100,0	
	Wärtsilä Tanzania Ltd	Tansania	100,0	

Kirjanpitoasetuksen mukainen täydellinen luettelo sisältyy yhtiön virallisiin tilinpäätösasiakirjoihin.

## 33. Rahoitusriskit

### Yleistä

Wärtsilä-konsernin keskitetyllä rahoitustoiminnolla on kaksi päätehtävää: 1) hankkia riittävästi rahoitusta konsernin tarpeisiin kilpailukykyisellä hinnalla, 2) tunnistaa ja arvioida konsernin rahoitusriskit sekä tehdä konserniyhtiöiden tarvitsemat suojaukset.

Tarkoituksena on suojautua rahoitusmarkkinoilla tapahtuvilta epäsuotuisilta heilahteluilta sekä minimoida valuutta-, korko-, likviditeetti- ja luottoriskien vaikutus konsernin kassaan, tulokseen ja omaan pääomaan. Wärtsilän riskienhallintapolitiikka on hyväksytty yhtiön hallituksessa.

Rahoitusriskien suojausinstrumentteina käytetään vain sellaisia instrumentteja, joiden markkina-arvoa ja riskiprofiilia voidaan luotetavasti seurata.

### Valuuttariski

Valuuttaposition seurataan liiketoimintojen tasolla ja ne yhdistetään ja suojataan konsernitason. Kaikki kiinteähintaiset osto- ja myyntisopimukset suojataan. Tulevat kaupalliset avoimet valuuttayli- ja alijäämät arvioidaan liiketoiminnon tasolla ja suojauksen tasosta päättää johtokunta. IFRS:n mukaista suojauslaskentaa sovelletaan valtaosaan edellä mainittujen erien suojauksista. Suojaukset kattavat aikajakson, joka mahdollistaa myyntihintojen ja kustannusten sopeuttamisen uudella valuuttakurssitasolla. Suojauksen pituudet vaihtelevat konserniyhtiöillä kuukaudesta kahteen vuoteen. Konserni suojaa myös taseessa olevat valuuttamääräiset erät kuten valuuttamääräiset myyntisaamiset ja ostovelat. Valuuttakurssien mahdollisiin muutoksiin liittyen konserni ei odota merkittäviä valuuttakurssitappioita vuodelle 2011. Mikäli tilauksia peruutetaan, voi se johtaa tehotomaan valuuttasuojaukseen. Vuonna 2010 70% myynnistä ja 63% operatiivisista kuluista oli euromääräisiä. Konsernin tulokseen ja kilpailukykyyn vaikuttavat välillisesti myös pääkilpailijoiden kotivaluutat: USD, GBP, JPY sekä KRW.

Konsernissa käytetyt valuuttasuojausinstrumentit, näiden nimellismäärät sekä valuuttajakauma on eritelty liitetiedossa 27.

Eräillä tytäryhtiöillä maissa, joiden valuutat eivät ole vapaasti vaihdettavia, kuten Brasilia ja Kiina, on suojaamattomia EUR tai USD määräisiä konsernin sisäisiä lainoja. Näiden lainojen kokonaismäärä on 41 milj. euroa.

Koska Wärtsilällä on tytäryhtiöitä euroalueen ulkopuolella, on konsernin oma pääoma alttiina valuuttakurssien vaihteluille. Vuoden 2010 lopussa Wärtsilän euroalueen ulkopuolisten tytäryhtiöiden nettovarallisuuden arvo oli 447 milj. euroa, josta 407 miljoonaa euroa oli suojattu. Nettosijoitusten suojausten tehoton osuus ei ollut merkittävä.

IFRS:n mukaista suojauslaskentaa on sovellettu 889 miljoonan euron arvosta valuuttatermiineihin. 10% valuuttakurssimuutos aiheuttaisi näistä termiineistä noin 66 milj. euron muutoksen verojen jälkeen konsernin omaan pääomaan. Vuoden 2010 aikana on rahavirtasuojauksen käypien arvojen muutoksia kirjattu omaan pääomaan 6 milj. euroa. Omasta pääomasta on vuoden aikana kirjattu tuloslaskelmaan 12 milj. euroa myynnin tai ostojen oikaisuna. Rahavirtasuojauksen tehoton osuus 4 milj. euroa on kirjattu rahoituseriin.

### Valuuttajakauma 2010

%	Liike-			
	Liikevaihto	toiminnan kulut	Myyntisaamiset	Ostovelat
EUR	70	63	72	74
USD	12	9	9	2
NOK	3	4	3	2
CHF	1	3	1	3
Muut EU-valuutat	1	2	1	2
SGD	1	2	3	1
BRL	2	3	1	1
INR	1	2	2	1
CNY	2	2	1	1
JPY		3	1	2
Muut valuutat	7	9	5	9
	100	100	100	100

### Korkoriski

Wärtsilä-konsernin korkoriski muodostuu pääasiallisesti nettomääräisen lainasalkun arvon muutoksista (hintariski) sekä korkojen vaihtelusta (vaihtuvakorkoisten lainojen koronmuutokset). Wärtsilä suojaa korkoriskinsä johdannaisilla kuten koronvaihtosopimuksilla, futuureilla sekä optioilla. Näiden johdannaisten markkina-arvojen muutokset kirjataan suoraan tuloslaskelmaan. Korkoriskejä seurataan mittaamalla jatkuvasti rahoitusinstrumenttien markkina-arvoja sekä tekemällä herkkyysoanalyysia.

Korollinen velka oli vuoden 2010 lopussa 628 milj. euroa (664). Keskimääräinen korkokanta oli 2,5% (2,3) ja keskimääräinen korkosidonnaisuusaika 22 kuukautta (23). Vuoden 2010 lopussa yhden prosenttiyksikön suuruinen yhdensuuntainen lasku/nousu korkokäyrässä olisi aiheuttanut 11 miljoonan euron lisäyksen/vähennyksen nettovelkasalkun arvoon (sisältäen johdannaiset).

Wärtsilä hajauttaa korkoriskejään ottamalla sekä kiinteä- että vaihtuvakorkoista velkaa. Vaihtuvakorkoisen velan suhde koko velkasalkkuun saa vaihdella 30 ja 70 prosentin välillä. Vuoden 2010 lopussa vaihtuvakorkoisen velan osuus koko velkasalkun määrästä oli 44%, kun johdannaissopimukset otetaan huomioon. Yhden prosenttiyksikön suuruinen korkotason muutos aiheuttaisi 2 miljoonan euron muutoksen velkasalkun seuraavan vuoden korkokuluihin (sisältäen johdannaiset).

Muuta lainoihin liittyvää tietoa annetaan liitetiedoissa 17 ja 25.

### Likviditeetti- ja jälleenerahoitusriski

Wärtsilä varmistaa aina riittävän likviditeetin tehokkaalla kassanhallinnalla sekä riittävillä vahvistetuilla ja vahvistamattomilla luottolimiiteillä.

Tämänhetkiset rahoitusohjelmat sisältävät:

- Vahvistettuja luottolimiittisopimuksia määrältään 560 milj. euroa.
  - Suomalaisia yritystodistusohjelmia määrältään 700 milj. euroa.
- Pitkäaikaisten lainojen keskimääräinen takaisinmaksuaika on 46 kk ja vahvistettujen luottolimiittien keskimääräinen takaisinmaksuaika on 31 kk. Lisätietoa liitetiedossa 25.

Konsernin likviditeetti on hyvä. Rahavarat olivat vuoden lopussa 776 miljoonaa euroa ja käyttämättömiä vahvistettuja luottolimiittisopimuksia oli 560 miljoonaa euroa, joiden lisäksi käytössä on mittavat yritystodistusohjelmat. Jälleenerahoitusriskiä minimoidaan lainojen tasapainoisella eräntymisellä sekä riittävällä pitkillä laina-ajoilla.

### Vahvistetut luottolimiittisopimukset

#### MEUR

Vuosi	Erääntyvät	Käytettävissä
		(kauden lopussa)
2010		560
2011	95	465
2012	35	430
2013	270	160
2014		160
2015	160	

### Luottoriski

Kaupalliseen toimintaan liittyvien luottoriskien hallinta on osa liiketoiminta-alueiden ja konserniyhtiöiden toimintaa. Suuriin kauppoihin ja projektirahoitukseen liittyvät luottoriskit pyritään rajoittamaan siirtämällä riskejä pankeille, vakuutusyhtiöille ja vientitakuulaitoksille. Yhtiöllä ei ollut vuoden 2010 lopussa pitkäaikaisia toimitusluotto-saatavia.

Likvidien varojen sijoittamiseen ja rahoitusinstrumenttien kaupan käyntiin liittyviä luottoriskejä minimoidaan asettamalla luottorajat vastapuolille sekä tekemällä sopimuksia vain johtavien koti- ja ulkomaisten pankkien ja rahoituslaitosten kanssa.

Konserniyhtiöt sijoittavat kaikki kassavaransa konsernin rahoitus-toiminnon tileille (Wärtsilä Group Treasury), mikäli paikallinen lainsäädäntö ja keskuspankin säännöt sallivat sen. Konsernin varat sijoitetaan instrumentteihin, joilla on riittävä likviditeetti (lyhytaikaiset pankkitalletukset tai suomalaiset yritystodistukset) ja luottoluokitus (vähintään yksi-A tai konsernin talous- ja rahoitusjohtajan erikseen hyväksymä sijoitus). Wärtsilä Group Treasury seuraa jatkuvasti kyseisiä sijoituksia eikä näistä odoteta luottotappioita.

**Myyntisaamisten ikäjakauma**

MEUR	2010		2009	
	Myyntisaamiset	joista alaskirjattu	Myyntisaamiset	joista alaskirjattu
Eräännyttämättömät saamiset	568		613	
1–30 päivää eräänntyneet	100		139	
31–180 päivää eräänntyneet	121	1	180	2
181–360 päivää eräänntyneet	42	5	78	3
Yli vuoden eräänntyneet	81	45	58	33
<b>Yhteensä</b>	<b>911</b>	<b>51</b>	<b>1 068</b>	<b>38</b>

Vuonna 2010 tuloslaskelman kautta alaskirjattiin 16 milj. euroa.

**Osakehintariski**

Wärtsilällä on sijoituksia julkisesti noteerattuihin osakkeisiin (liitetieto 15). Sijoitusten markkina-arvo vuoden 2010 lopussa oli 2 milj. euroa. Osakearvon 10% vahvistumisen tai heikentymisen vaikutus konsernin omaan pääomaan verojen jälkeen ei ole merkittävä.

Wärtsilällä on osakesijoituksia 9 milj. euroa voimalaitosyhtiöihin, jotka sijaitsevat pääosin kehittyvissä maissa. Kyseisten yhtiöiden tulokset on ollut hyvä ja vastannut odotuksia.

**Pääomarakenteen hallinta**

Wärtsilän päämääränä on varmistaa vahva pääomapohja ylläpitääkseen sijoittajien ja luotonantajien luottamuksen sekä kehittääkseen toimintaansa. Pääomaksi määritellään oma pääoma mukaan lukien määräysvallattomien omistajien osuus ja netotettu korollinen lainapääoma. Wärtsilän tavoitteena on 35–40%:n omavaraisuusaste ja konsernin osinkopolitiikan mukaan tavoitteena on jakaa 50% toiminnallisesta osakekohtaisesta tuloksesta osinkona.

Wärtsilän hallitus määritteli tammikuussa 2011 uudelleen pitkän aikavälin tavoitteensa. Wärtsilän tavoitteena on säilyttää alle 50%:n velkaantumistaso ja jakaa 50% osakekohtaisesta tuloksesta osinkona.

MEUR	31.12.2010	31.12.2009
Taseen loppusumma	4 696	4 655
Saadut ennakot	-616	-879
Oma pääoma yhteensä	4 080	3 777
Omavaraisuusaste, %	1 664	1 512
	40,8	40,0

Osana pääomarakenteen hallintaa seurataan myös nettovelkaantumistasetta:

Pitkäaikaiset korolliset velat	572	591
Lyhytaikaiset korolliset velat	56	73
Rahavarat	-776	-244
	-148	420
Lainasaamiset	-17	-6
<b>Korollinen lainapääoma, netto</b>	<b>-165</b>	<b>414</b>
Nettovelkaantumistaso	-0,09	0,28

# Emoyhtiön tilinpäätös

## Emoyhtiön tuloslaskelma (FAS)

MEUR	Liite	2010	2009
<b>Liiketoiminnan muut tuotot</b>	1	72	77
Henkilöstökulut	2	-48	-40
Poistot ja arvonalentumiset	3	-14	-12
Liiketoiminnan muut kulut		-102	-87
<b>Liiketulos</b>		-93	-62
Rahoitustuotot ja -kulut	4		
Tuotot pysyvien vastaavien sijoituksista		377	84
Korko- ja muut rahoitustuotot		27	32
Kurssierot		-39	-13
Korko- ja muut rahoituskulut		-42	-30
		324	74
<b>Tulos ennen satunnaisia eriä</b>		231	11
Konserniavustus	5	360	393
<b>Tulos ennen tilinpäätössiirtoja ja veroja</b>		591	405
Poistoeron muutos		-2	-1
<b>Tulos ennen veroja</b>		589	404
Tuloverot	6	-101	-84
<b>Tilikauden tulos</b>		488	320



## Emoyhtiön tase (FAS)

MEUR	Liite	31.12.2010	31.12.2009
<b>VASTAAVAA</b>			
<b>Pysyvät vastaavat</b>	7		
<b>Aineettomat hyödykkeet</b>			
Muut pitkävaikutteiset menot		32	31
Keskeneräiset hankinnat		6	14
		<b>38</b>	<b>46</b>
<b>Aineelliset hyödykkeet</b>			
Maa- ja vesialueet		8	7
Rakennukset ja rakennelmat		1	1
Koneet ja kalusto		1	2
Muut aineelliset hyödykkeet		1	1
Keskeneräiset hankinnat		2	1
		<b>13</b>	<b>12</b>
<b>Sijoitukset</b>			
Osakkeet saman konsernin yrityksissä		450	450
Saamiset saman konsernin yrityksiltä			1
Muut osakkeet ja osuudet		6	19
		<b>456</b>	<b>470</b>
<b>Pysyvät vastaavat yhteensä</b>		<b>507</b>	<b>527</b>
<b>Pitkäaikaiset saamiset</b>			
Saamiset saman konsernin yrityksiltä	8	172	166
Lainasaamiset		17	12
		<b>188</b>	<b>177</b>
<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>			
Myyntisaamiset		1	
Saamiset saman konsernin yrityksiltä	9	1 401	1 444
Muut saamiset		1	3
Siirtosaamiset	10	15	19
		<b>1 419</b>	<b>1 467</b>
<b>Rahat ja pankkisaamiset</b>		<b>665</b>	<b>151</b>
<b>Vaihtuvat vastaavat yhteensä</b>		<b>2 272</b>	<b>1 795</b>
<b>Vastaavaa yhteensä</b>		<b>2 779</b>	<b>2 322</b>

<b>MEUR</b>	<b>Liite</b>	<b>31.12.2010</b>	<b>31.12.2009</b>
<b>VASTATTAVAA</b>			
<b>Oma pääoma</b>	11		
Osakepääoma		336	336
Ylikurssirahasto		61	61
Kertyneet voittovarot		413	266
Tilikauden tulos		488	320
<b>Oma pääoma yhteensä</b>		<b>1 298</b>	<b>983</b>
<b>Tilinpäätössiirtojen kertymä</b>			
Poistoero		10	8
Pakolliset varaukset		17	
<b>Vieras pääoma</b>	12		
<b>Pitkäaikainen</b>			
Lainat rahoituslaitoksilta		249	263
Lainat eläkeyhtiöiltä		217	221
Velat saman konsernin yrityksille	14	72	77
		<b>538</b>	<b>561</b>
<b>Lyhytaikainen</b>			
Lainat rahoituslaitoksilta		14	64
Lainat eläkeyhtiöiltä		29	
Ostovelat		5	4
Velat saman konsernin yrityksille	14	766	618
Muut lyhytaikaiset velat		2	5
Siirtovelat	13	99	79
		<b>915</b>	<b>770</b>
<b>Vieras pääoma yhteensä</b>		<b>1 453</b>	<b>1 331</b>
<b>Vastattavaa yhteensä</b>		<b>2 779</b>	<b>2 322</b>

## Emoyhtiön rahavirtalaskelma (FAS)

MEUR	2010	2009
<b>Liiketoiminnan rahavirta:</b>		
Liiketulos	-93	-62
Oikaisut liikelokseen:		
Poistot ja arvonalentumiset	14	12
Käyttöomaisuuden myyntivoitot ja -tappiot		-3
Liiketoiminnan rahavirta ennen käyttöpääoman muutosta	-78	-53
Käyttöpääoman muutos:		
Korottomien liikesaamisten lisäys(-)/vähennys(+)	-40	115
Korottomien velkojen lisäys (+)/vähennys(-)	7	-60
	-33	55
<b>Liiketoiminnan rahavirta ennen rahoituseriä ja veroja</b>	<b>-112</b>	<b>2</b>
Korko- ja rahoituskulut	-96	-46
Saadut osingot liiketoiminnasta	217	80
Korko- ja rahoitustuotot liiketoiminnasta	22	25
Tuloverot	-68	-65
	76	-6
<b>Liiketoiminnan rahavirta</b>	<b>-36</b>	<b>-4</b>
<b>Investointien rahavirta:</b>		
Investoinnit aineellisiin ja aineettomiin hyödykkeisiin	-8	-12
Luovutustulot muista sijoituksista	13	
Luovutustulot aineellisista ja aineettomista hyödykkeistä	155	3
Lainasaamisten lisäys (-) / vähennys (+) ja muut muutokset	-14	1
Saadut osingot	5	5
<b>Investointien rahavirta</b>	<b>151</b>	<b>-3</b>
<b>Rahavirta investointien jälkeen</b>	<b>115</b>	<b>-7</b>
<b>Rahoituksen rahavirta:</b>		
Lainasaamisten lisäys(-)/vähennys(+)	82	129
Lyhytaikaisten lainojen lisäys (+)/vähennys(-)	140	-367
Pitkäaikaisten lainojen nostot	25	185
Pitkäaikaisten lainojen takaisinmaksut ja muut muutokset	-69	-20
Konserniavustukset	393	301
Maksetut osingot	-173	-148
<b>Rahoituksen rahavirta</b>	<b>399</b>	<b>80</b>
<b>Rahavarojen muutos, lisäys (+)/vähennys (-)</b>	<b>514</b>	<b>74</b>
Rahat ja pankkisaamiset tilikauden alussa	151	77
Rahat ja pankkisaamiset tilikauden lopussa	665	151

# Emoyhtiön tilinpäätöksen laadintaperiaatteet

Wärtsilä Oyj Abp:n tilinpäätös on laadittu Suomen kirjanpitosäännösten mukaisesti (FAS).

Tilinpäätöstä laatiessaan yhtiön johto joutuu voimassa olevien määräysten ja hyvän kirjanpitotavan mukaisesti tekemään arvioita ja oletuksia, jotka vaikuttavat tilinpäätöserien arvostukseen ja jaksotukseen. Toteutuvat luvut voivat poiketa tehdyistä arvioista.

## Ulkomaanrahan määräiset tapahtumat

Ulkomaanrahan määräiset liiketapahtumat kirjataan tapahtumapäivän kurssiin. Tilinpäätöshetkellä taseessa olevat saatavat ja velat on arvostettu tilinpäätöskursseihin. Avoinna olevat valuuttamääräisten erien suojausinstrumentit on arvostettu päivän arvoon korkotekijät huomioon ottaen. Varsinaiseen liiketoimintaan liittyvät kurssivoitot ja -tappiot käsitellään liikevaihdon ja liiketoiminnan kulujen oikaisuerinä. Rahoituksen kurssivoitot ja -tappiot kirjataan rahoituksen tuottoihin ja kuluihin.

## Tutkimus- ja kehitysmenot

Tutkimus- ja kehitysmenot kirjataan sen tilikauden kuluiksi, jolloin ne syntyvät.

## Saamiset

Saamiset arvostetaan hankintamenoon tai sitä alempaan todennäköiseen arvoon.

## Pysyvät vastaavat ja poistot

Pysyvät vastaavat merkitään taseeseen välittömään hankintamenoon vähennettynä tehdyillä poistoilla. Eräiden maa-alueiden tasearvoihin sisältyy arvonorotuksia.

Poistojen perusteena ovat pysyvien vastaavien pitoajat ovat:

Muut pitkävaikutteiset menot	3-10 vuotta
Rakennukset	20-40 vuotta
Koneet ja kalusto	5-20 vuotta

## Leasing

Leasingmaksut on käsitelty vuokratuloina.

## Satunnaiset tuotot ja kulut

Satunnaiset tuotot ja kulut sisältävät varsinaiseen liiketoimintaan kuulumattomat erät kuten konserniavustukset.

## Pakolliset varaukset

Pakollisina varauksina on taseessa esitetty erä, jotka ovat joko sopimusperusteisia tai muuten sitovia velvoitteita, mutta jotka eivät vielä ole realisoituneet. Pakollisten varausten muutokset sisältyvät tuloslaskelmaan.

## Tuloverot

Tuloslaskelmaan on tuloveroina kirjattu tilikauden tuloksesta Suomen verosäännösten perusteella lasketut verot sekä aikaisempien tilikausien verojen oikaisut. Satunnaisiin eriin kohdistuvat verot esitetään liitetiedoissa.

## Osingot

Hallituksen yhtiökokoukselle ehdottamasta osingosta ei tilinpäätöksessä ole tehty kirjausta, vaan osingot otetaan huomioon vasta yhtiökokouksen päätöksen perusteella.

# Emoyhtiön tilinpäätöksen liitetiedot

## 1. Liiketoiminnan muut tuotot

MEUR	2010	2009
Vuokratuotot	2	2
Pysyvien vastaavien realisointivoitot		3
Palvelut konserniyhtiöille	69	71
Muut liiketoiminnan tuotot	1	1
<b>Yhteensä</b>	<b>72</b>	<b>77</b>

## 2. Henkilöstökulut

MEUR	2010	2009
Palkat ja palkkiot	41	30
Eläkekulut	6	8
Muut pakolliset henkilösivukulut	2	2
<b>Yhteensä</b>	<b>48</b>	<b>40</b>

Palkat ja palkkiot

Toimitusjohtaja, hänen sijaisensa ja hallituksen jäsenet

3 2

Emoyhtiön toimitusjohtajan sekä joidenkin johtokunnan jäsenien oikeus siirtyä eläkkeelle on sovittu alkavaksi 60 vuoden iässä.

Yhtiön hallitus päättää toimitusjohtajan sekä hänen suoranaisten alaisten palkoista ja palkkioista.

Henkilöstö keskimäärin tilikauden aikana

389 398

## 3. Poistot ja arvonalentumiset

MEUR	2010	2009
<b>Suunnitelman mukaiset poistot</b>		
Muut pitkävaikutteiset menot	14	12
Suunnitelman mukaiset poistot yhteensä	14	12
<b>Kirjanpidon poistot yhteensä</b>	<b>17</b>	<b>13</b>
Poistoero	-2	-1
<b>Kertynyt poistoero ja sen muutos</b>		
Kertynyt poistoero tilikauden alussa	8	7
Poistoeron muutos	2	1
Kertynyt poistoero tilikauden lopussa	10	8

## 4. Rahoitustuotot ja -kulut

MEUR	2010	2009
Osinkotuotot		
Saman konsernin yrityksiltä	217	80
Muilta	5	5
<b>Yhteensä</b>	<b>222</b>	<b>84</b>
Muut korkotuotot		
Saman konsernin yrityksiltä	22	30
Muilta	2	1
<b>Yhteensä</b>	<b>24</b>	<b>30</b>
Muut rahoitustuotot		
Saman konsernin yrityksiltä	4	5
Muilta	6	11
<b>Yhteensä</b>	<b>10</b>	<b>16</b>
Kurssierot	-39	-13
Korkokulut		
Saman konsernin yrityksille	-8	-9
Muille	-13	-17
<b>Yhteensä</b>	<b>-21</b>	<b>-26</b>
Muut rahoituskulut		
Saman konsernin yrityksille	-3	-3
Muille	-15	-15
<b>Yhteensä</b>	<b>-18</b>	<b>-18</b>
Arvonalentumiset pysyvien vastaavien sijoituksista	-9	
Nettovoitot myytävissä olevista rahoitusvaroista	155	
<b>Rahoitustuotot ja -kulut yhteensä</b>	<b>324</b>	<b>74</b>

## 5. Satunnaiset tuotot ja -kulut

MEUR	2010	2009
Saadut konserniavustukset	360	393

## 6. Verot

MEUR	2010	2009
Tuloverot		
tilikaudelta	-100	-84
edellisiltä tilikausilta	-1	-1
<b>Yhteensä</b>	<b>-101</b>	<b>-84</b>
Tuloverot satunnaisista eristä	94	102

## 7. Pysyvät vastaavat

### Aineettomat oikeudet

MEUR	Pitkävai- kutteiset menot	Keskeneräiset hankinnat	Yhteensä 2010	Yhteensä 2009
<b>Hankintameno 1.1.</b>	<b>110</b>	<b>14</b>	<b>126</b>	116
Lisäykset	2	4	6	8
Uudelleenryhmittelyt	13	-13		2
<b>Hankintameno 31.12.</b>	<b>125</b>	<b>6</b>	<b>132</b>	126
Kertyneet poistot 1.1.	-79		-80	-68
Tilikauden poisto	-14		-14	-12
<b>Kertyneet poistot 31.12.</b>	<b>-93</b>		<b>-94</b>	-80
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2010</b>	<b>32</b>	<b>6</b>	<b>38</b>	
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2009</b>	31	14		46

### Aineelliset hyödykkeet

MEUR	Maa- ja vesi- alueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Keskeneräiset hankinnat	Muut aineelliset hyödykkeet	Yhteensä 2010	Yhteensä 2009
<b>Hankintameno 1.1.</b>	<b>7</b>	<b>11</b>	<b>12</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>32</b>	32
Lisäykset	1			1		3	3
Vähennykset							-2
Uudelleenryhmittelyt							-2
<b>Hankintameno 31.12.</b>	<b>8</b>	<b>11</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>35</b>	32
Kertyneet poistot 1.1.		-10	-10		-1	-21	-20
Tilikauden poisto			-1			-1	-1
<b>Kertyneet poistot 31.12.</b>		<b>-10</b>	<b>-11</b>		<b>-1</b>	<b>-22</b>	-21
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2010</b>	<b>8</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>13</b>	
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2009</b>	7	1	2	1	1		12

### Sijoitukset

MEUR	Osakkeet konsernin yrityksissä	Saamiset konsernin yrityksiltä	Osakkeet muissa yrityksissä	Yhteensä 2010	Yhteensä 2009
<b>Hankintameno 1.1.</b>	<b>450</b>	<b>1</b>	<b>19</b>	<b>470</b>	471
Lisäykset			2		
Vähennykset			-15	-15	-1
<b>Hankintameno 31.12.</b>	<b>450</b>		<b>6</b>	<b>456</b>	470
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2010</b>	<b>450</b>		<b>6</b>	<b>456</b>	
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.2009</b>	450	1	19		470

## 8. Pitkäaikaiset saamiset

MEUR	2010	2009
<b>Saamiset saman konsernin yrityksiltä</b>		
Pitkäaikaiset sijoitukset		1
Lainasaamiset	172	166
<b>Yhteensä</b>	<b>172</b>	<b>166</b>

## 9. Lyhytaikaiset saamiset konsernin yrityksiltä

MEUR	2010	2009
Myyntisaamiset	3	3
Lainasaamiset	1 390	1 428
Siirtosaamiset	8	13
<b>Yhteensä</b>	<b>1 401</b>	<b>1 444</b>

## 10. Siirtosaamiset

MEUR	2010	2009
Johdannaiset	13	13
Muut rahoituserät	2	6
<b>Yhteensä</b>	<b>15</b>	<b>19</b>

## 11. Oma pääoma

MEUR	2010	2009
<b>Osakepääoma</b>		
Osakepääoma tilikauden alussa	336	336
Osakepääoma tilikauden lopussa	336	336
<b>Ylikurssirahasto</b>		
Ylikurssirahasto tilikauden alussa	61	61
Ylikurssirahasto tilikauden lopussa	61	61
<b>Kertyneet voittovarot</b>		
Kertyneet voittovarot tilikauden alussa	586	415
Osingonjako	-173	-148
Arvonkorotuksen peruutus		-1
Tilikauden tulos	488	320
Kertyneet voittovarot tilikauden lopussa	901	586
<b>Oma pääoma yhteensä</b>	<b>1 298</b>	<b>983</b>
<b>Jakokelpoiset varat</b>	<b>901</b>	<b>586</b>



## 12. Vieras pääoma

MEUR	2010	2009
<b>Pitkäaikainen</b>		
Korollinen	538	561
<b>Yhteensä</b>	<b>538</b>	<b>561</b>
<b>Lyhytaikainen</b>		
Koroton	135	114
Korollinen	781	656
<b>Yhteensä</b>	<b>915</b>	<b>770</b>

### Yhtiön lainat ja niiden lyhennysohjelma

2010	Lyhytaikainen	Pitkäaikainen		Yhteensä
MEUR	< 1 v.	1-5 v.	> 5v.	
Lainat rahoituslaitoksilta	14	121	128	263
Lainat eläkelaitoksilta	29	172	45	246
<b>Yhteensä</b>	<b>43</b>	<b>293</b>	<b>173</b>	<b>509</b>

2009	Lyhytaikainen	Pitkäaikainen		Yhteensä
MEUR	< 1 v.	1-5 v.	> 5v.	
Lainat rahoituslaitoksilta	64	71	192	327
Lainat eläkelaitoksilta		151	70	221
<b>Yhteensä</b>	<b>64</b>	<b>222</b>	<b>286</b>	<b>508</b>

## 13. Siirtovelat

MEUR	2010	2009
Tulo- ja muut verot	64	31
Johdannaiset	10	27
Henkilöstökulut	18	11
Korot ja muut rahoituserät	3	4
Muut	4	6
<b>Yhteensä</b>	<b>99</b>	<b>79</b>

## 14. Velat konsernin yrityksille

MEUR	2010	2009
Muut pitkäaikaiset velat	72	77
Ostovelat	3	4
Muut lyhytaikaiset velat	738	589
Siirtovelat	26	25
<b>Yhteensä</b>	<b>839</b>	<b>695</b>

## 15. Annetut vakuudet, vastuusitoumukset ja muut vastuut

<b>MEUR</b>	<b>2010 Taseen velkamäärä</b>	<b>2009 Taseen velkamäärä</b>
<b>Takaukset ja vastuusitoumukset</b>		
Samaan konserniin kuuluvien yritysten puolesta	623	678
Osakkuusyhtiöiden puolesta	9	8
<b>Yhteensä</b>	<b>632</b>	<b>686</b>
<b>Leasingvuokrasopimusten mukaisten vuokrien nimellisarvot</b>		
Seuraavan vuoden aikana maksettavat	3	3
Myöhemmin maksettavat	9	12
<b>Yhteensä</b>	<b>12</b>	<b>15</b>

## 16. Lähipiirilainat ja muut sitoumukset

Konsernin johdolta ja hallituksen jäseniltä ei ole lainasaamisia.  
Johdon ja osakkaiden puolesta ei ole annettu pantteja tai muita vastuuta.

## 17. Tilintarkastajien palkkiot

Seuraavat palkkiot maksettiin tilintarkastajille ja tilintarkastustoimistolle lakisääteisistä tarkastuksista sekä neuvonantamisesta ja ohjauksesta että riippumattomista asiantuntijapalveluista.

Vuonna 2010 yhtiökokous valitsi Wärtsilä Oyj Abp:n tilintarkastajaksi KHT-yhteisö KPMG Oy Ab:n.

### Tilintarkastajien palkkiot

<b>TEUR</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>
Tilintarkastuspalkkiot	166	155
Veroneuvonta	284	153
Muut palvelut	102	242
<b>Yhteensä</b>	<b>552</b>	<b>550</b>

# Hallituksen ehdotus

Emoyhtiön voitonjakokelpoiset varat ovat 901.099.082,48 euroa, josta tilikauden voitto on 487.792.193,41 euroa. Osinkoon oikeuttavia osakkeita on 98.620.565 kappaletta.

Hallitus ehdottaa yhtiökokoukselle, että voitonjakokelpoiset varat käytetään seuraavasti:

<b>EUR</b>	
Osinkona jaetaan 1,75 euroa/osake eli yhteensä	172 585 988,75
Ylimääräisenä osinkona jaetaan 1,00 euro/osake	98 620 565,00
Jätetään omaan pääomaan	629 892 528,73
<b>Yhteensä</b>	<b>901 099 082,48</b>

Yhtiön taloudellisessa asemassa ei tilikauden päättymisen jälkeen ole tapahtunut olennaisia muutoksia. Yhtiön maksuvalmius on hyvä, eikä ehdotettu voitonjako vaaranna hallituksen näkemyksen mukaan yhtiön maksukykyä.

Helsingissä 27. päivänä tammikuuta, 2011

Antti Lagerroos

Matti Vuoria

Maarit Aarni-Sirviö

Kaj-Gustaf Bergh

Alexander Ehrnrooth

Paul Ehrnrooth

Bertel Langenskiöld

Mikael Lilius

Ole Johansson  
konsernijohtaja

# Tilintarkastuskertomus

## Wärtsilä Oyj Abp:n yhtiökokoukselle

Olemme tilintarkastaneet Wärtsilä Oyj Abp:n kirjanpidon, tilinpäätöksen, toimintakertomuksen ja hallinnon tilikaudelta 1.1. – 31.12.2010. Tilinpäätös sisältää konsernin taseen, tuloslaskelman, laajan tuloslaskelman, laskelman oman pääoman muutoksista, rahavirtalaskelman ja liitetiedot sekä emoyhtiön taseen, tuloslaskelman, rahavirtalaskelman ja liitetiedot.

## Hallituksen ja toimitusjohtajan vastuu

Hallitus ja toimitusjohtaja vastaavat tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen laatimisesta ja siitä, että konsernitilinpäätös antaa oikeat ja riittävät tiedot EU:ssa käyttöön hyväksytyjen kansainvälisten tilinpäätösstandardien (IFRS) mukaisesti ja että tilinpäätös ja toimintakertomus antavat oikeat ja riittävät tiedot Suomessa voimassa olevien tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen laatimista koskevien säännösten mukaisesti. Hallitus vastaa kirjanpidon ja varainhoidon valvonnan asianmukaisesta järjestämisestä ja toimitusjohtaja siitä, että kirjanpito on lainmukainen ja varainhoito luotettavalla tavalla järjestetty.

## Tilintarkastajan velvollisuudet

Velvollisuutenamme on antaa suorittamamme tilintarkastuksen perusteella lausunto tilinpäätöksestä, konsernitilinpäätöksestä ja toimintakertomuksesta. Tilintarkastuslaki edellyttää, että noudatamme ammattieettisiä periaatteita. Olemme suorittaneet tilintarkastuksen Suomessa noudatettavan hyvän tilintarkastustavan mukaisesti. Hyvä tilintarkastustapa edellyttää, että suunnittelemme ja suoritamme tilintarkastuksen hankkiaksemme kohtuullisen varmuuden siitä, onko tilinpäätöksessä tai toimintakertomuksessa olennaista virheellisyyttä, ja siitä, ovatko emoyhtiön hallituksen jäsenet tai toimitusjohtaja syyllistyneet tekoon tai laiminlyöntiin, josta saattaa seurata vahingonkorvausvelvollisuus yhtiötä kohtaan taikka, rikkoneet osakeyhtiölakia tai yhtiöjärjestystä.

Tilintarkastukseen kuuluu toimenpiteitä tilintarkastusevidenssin hankkimiseksi tilinpäätökseen ja toimintakertomukseen sisällyttävistä luvuista ja niissä esitettävistä muista tiedoista. Toimenpiteiden valinta perustuu tilintarkastajan harkintaan, johon kuuluu väärinkäytöksestä tai virheestä johtuvan olennaisen virheellisyyden riskien arvioiminen. Näitä riskejä arvioidessaan tilintarkastaja ottaa huomioon sisäisen valvonnan, joka on yhtiössä merkityksellistä oikeat ja riittävät tiedot antavan tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen laatimisen kannalta. Tilintarkastaja arvioi sisäistä valvontaa pystyäkseen suunnittelemaan olosuhteisiin nähden asianmukaiset tilintarkastustoimenpiteet mutta ei siinä tarkoituksessa, että hän antaisi lausunnon yhtiön sisäisen valvonnan tehokkuu-

desta. Tilintarkastukseen kuuluu myös sovellettujen tilinpäätöksen laatimisperiaatteiden asianmukaisuuden, toimivan johdon tekemien kirjanpidollisten arvioiden kohtuullisuuden sekä tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen yleisen esittämistavan arvioiminen.

Käsityksemme mukaan olemme hankkineet lausuntomme perustaksi tarpeellisen määrän tarkoitukseen soveltuvaa tilintarkastusevidenssiä.

## Lausunto konsernitilinpäätöksestä

Lausuntonamme esitämme, että konsernitilinpäätös antaa EU:ssa käyttöön hyväksytyjen kansainvälisten tilinpäätösstandardien (IFRS) mukaisesti oikeat ja riittävät tiedot konsernin taloudellisesta asemasta sekä sen toiminnan tuloksesta ja rahavirroista.

## Lausunto tilinpäätöksestä ja toimintakertomuksesta

Lausuntonamme esitämme, että tilinpäätös ja toimintakertomus antavat Suomessa voimassa olevien tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen laatimista koskevien säännösten mukaisesti oikeat ja riittävät tiedot konsernin sekä emoyhtiön toiminnan tuloksesta ja taloudellisesta asemasta. Toimintakertomuksen ja tilinpäätöksen tiedot ovat ristiriidattomia.

## Muut lausunnot

Puollamme tilinpäätöksen vahvistamista. Hallituksen esitys voittovarojen käyttämisestä on osakeyhtiölain mukainen. Puollamme vastuuvapauden myöntämistä emoyhtiön hallituksen jäsenille sekä toimitusjohtajalle tarkastamaltamme tilikaudelta.

Helsingissä, 27. tammikuuta 2011

KPMG OY AB

Pekka Pajamo  
KHT

# Kvartaalitunnuslukuja 2009-2010

## Lyhennetty tuloslaskelma

MEUR	Q4/2010	Q3/2010	Q2/2010	Q1/2010	Q4/2009	Q3/2009	Q2/2009	Q1/2009
<b>Liikevaihto</b>	1 462	1 039	1 131	922	1 519	1 167	1 333	1 241
Liiketoiminnan muut tuotot	21	13	11	7	11	20	13	5
Kulut	-1 313	-910	-1 007	-851	-1 280	-1 026	-1 167	-1 087
Poistot ja arvonalentumiset	-29	-29	-28	-30	-73	-31	-30	-30
Osuus osakkuus- ja yhteisyritysten tuloksesta	2	2		2	1	3	1	1
<b>Liiketulos</b>	143	114	105	49	179	133	149	130
Rahoitustuotot ja -kulut	-10	-6	4		-9	-9	-9	-7
Nettovoitot myytävissä olevista sijoituksista	117	32						
<b>Tulos ennen veroja</b>	251	140	109	49	170	125	141	123
Tuloverot	-71	-35	-31	-14	-51	-38	-39	-34
<b>Tilikauden tulos</b>	179	104	79	35	119	87	102	89
<b>Tulos/osake, euroa</b>	1,78	1,03	0,77	0,33	1,17	0,87	1,01	0,89
Tilaukset yhteensä	1 003	1 004	1 117	881	823	725	785	958
Tilaukset katsauskauden lopussa	3 795	4 243	4 315	4 330	4 491	5 351	5 829	6 477
Henkilöstö katsauskauden lopussa	17 528	17 704	17 905	18 410	18 541	18 806	19 106	18 844